

Ciudadanonan ta critica nombramento den gobierno: “Posicionnan inventa”



Pagina 2

- **Maduro ta duna orden pa instalacion di base militar nobo den peninsula di Paraguana**

Pagina 2

- **SADA ta reacciona riba publicacion di minister di Finanzas tocante situacion cu camara**

Pagina 3

- **Corte Comun di Husticia ta estableceCodigo di Alocacion di Caso**

Pagina 6

Bo sa di unda bo cuminda ta bin?



Pagina 4



Corsou:
Parlamentario
ta exige
contesta di
Prome Minister
riba jet priva

Pagina 9

**Pentagono ta retira 700 marinier for di
Los Angeles**



Pagina 22

Ciudadanonan ta critica nombramento den gobierno: “Posicionnan inventa”

Desde maart cu gobierno nobo a keda huramenta como Gabinete AVP-Futuro, e lidernan politico ta dunando forma na e aparato gubernamental door di nombra diferente persona pa posicionnan clave. Sinembargo, algun nombramento a haya critica di pueblo, cu a cuestiona e proceso di nombramento pa diferente motibo, entre nan, cu a nombra hende pa “posicionnan inventa.”

Den weekend, e nombramento di Rondel Heyliger – kende tabata candidato riba lista di partido Futuro – como “District Advisor” den ministerio di Finanzas, Economia y Sector Primario, a ricibi hopi atencion – y hopi critica.

Riba rednan social, diferente usuario a cuestiona e nombramento. Entre otro, A.S. a comenta: “Ta pakico a ‘baha’ e cantidad di minister anto. Esaki ta pio ainda. Yen nombracion raro.” Di su banda, J.C. a puntra “con ta cu e ‘open sollicitatie’ anto pa funcionnan

nobo y inventa? (...) AVP a inventa un diplomatico y FUTURO ta su turno awo pa igual’e.”

Q.B. a bisa: “Yen di nombramentonan straño cu nunca tabata existi, awo tur ta haya cualkier puesto inventa.”

Pero esaki no tabata e unico ni e prome nombramento cu a ricibi critica. Anteriormente caba, e nombramento di Michael Lampe como “Diplomatico Cultural” di Aruba na Hulanda tambe a ricibi critica.

Usuarionan M.N. y M.G.R. a yam’e un “nombracion politico,” mientras M.S. a comenta: “Mi a kere ta un joke nan a conta mi, awo ta bon, placa tin pa friends and family.” T.T.T. a agrega cu “nan no sa mas ki funcion mas pa inventa pa hinca nan payasonan anto no cu salario di circo sino cu salario astronomico y si sigui asina un djis pueblo tin biyones di debe pa bay paga atrobe cu hopi orguyo.”

Otro usuarionan a recorda e comentarionan di prome

minister Mike Eman (AVP) tocante e idea pa introduci “Secretario di Estado” den gobierno di Aruba. E tempo aya, e idea a ricibi hopi critica pa motibo cu e no ta algo cu Aruba conoce, y ademas, e lo aumenta mas ainda e costo di personal den un aparato publico cu ya ta hopi grandi pa un pais chikito manera Aruba.

Otro nombramento a haya critica pa e caracter di e persona nombra. Lider di Fraccion MEP a critica e nombramento di Gerald Rasmijn den un posicion di confiansa den gobierno di AVP-Futuro. “E nombramento aki ta mas cu un nombracion politico. E ta un mensahe pa nos sociedad cu sexismo y humiliacion publico di hende muher no solamente ta wordo tolera, sino ta wordo recompensa pa e gobierno di Mike Eman y Gerlien Croes. Gerald Rasmijn a usa su pagina di Facebook ‘Pa Tin Pret’ pa burla na forma hopi mahos di e ministernan femenino di mi gabinete, incluso trahando



y repartiendo videonan pornografico falsifica, pa ridiculisa nos como hende muher,” parlamentario Evelyn Wever-Croes a expresa riba su rednan social. Tambe a critica e nombramento di Marko Espinoza como perschef, pa motibo cu e tin un condena relaciona cu e caso di portofon di polis, caso Kini Kini.

Tambe tabatin critica riba nombramento di Frank Hoevertsz como director interino di Utilites.

Parlamentario Wever-Croes a splica cu Hoevertsz tin un historia den mal maneho na FCCA y na Utilities Aruba NV. Ademas, el a agrega, recientemente a bin acusacionnan grave di abuso sexual di menor pa e persona aki cu, segun e parlamentario a indica, ainda no a defende su mes di dje.

“Esaki ta atacha e imagen di henter e compania, y di minister Dowers tambe cu ta yuda tapa un delito sexual asina serio,” el a subraya. Esaki ta algun ehempel, maske otro nombramentonan tambe a ricibi critica di pueblo.

Tambe a bin critica pa e falta di transparencia den e proceso di nombramento y contratacion di e personanan aki, y otronan. Comentarionan riba rednan social hopi biaha ta puntra si a duna oportunidad pa solicita den un vacatura abierto. Hopi biaha gobierno, di cualkier signatura, obviamente lo busca pa posiciona hende di confiansa den posicionnan clave. Sinembargo, e biaha aki e falta di transparencia a duna espacio pa hopi cuestionamento y critica.

Ta exorta Reino Hulandes pa coordina medida pa seguridad di ruta maritimo

Maduro ta duna orden pa instalacion di base militar nobo den peninsula di Paraguana

Segun un articulo den medio di comunicacion Infodefensa, cu ta cubri noticianan di region Latino America y Caribe, presidente Venezolano, Nicolas Maduro, a duna orden pa Forsa Arma Nacional establece basenan militar nobo den e peninsula di Paraguana, pa aumenta e capacidad di “vigilancia” y “reaccion arma.” El a haci esaki durante e acto conmemorativo di e di 17 aniversario di Ceofanb (Comando Strategico Operacional di Forsa Arma Nacional).

“Ya mi a duna orden secreto pa establecimiento di basenan militar den e zona, basenan militar nobo. Nobo den concepto, no un base militar tradicional. Nobo den concepto, den su integracion cu



e poblacion, den ocupacion teritorial, den capacidad di vigilancia, den capacidad di reaccion arma,” Maduro a bisa.

Di mesun manera, el a bisa cu e basenan militar ta bay opera te na e Cabo San Roman, bao di un plan di ocupacion teritorial y despliegue di reaccion arma den contexto di e maniobranan di expulsion di e gruponan narcotraficante

arma cu ta opera eynan, segun e relato.

Loke a hala atencion pa nos isla, ta cu e presidente Venezolano a reitera “e yamado na gobierno di [Reino Hulandes], na e gobiernonan di Aruba, Corsou, y Bonaire, e coordinacion necesario pa combati e rutan di e Tancol (Terorista Narcotraficante Colombiano) den e zonanan maritimo ey,” y a finalisa

bisando cu “nos a haci nos parti hopi bon. Ban sigura e espacionan comun.”

Debi na e situacion special cu Venezuela ta atravesando, e relacion entre Reino Hulandes y Venezuela ta practicamente suspendi, mientras cu na mes momento, pa decision di presidente Maduro, e frontera maritimo y aereo cu e parti Caribense di Reino ta cera desde 2019. Mas recientemente, Reino Hulandes a cambia su conseho di biahe pa Venezuela na nivel cora, cu ta nifica cu ta recomenda pa no biaha pa ningun motibo.

Operacion Cacique Manaure Manera Infodefensa a informa, desde september ultimo ta realisando e Operacion Cacique Manaure den peninsula di Paraguana cu despliegue di forsa y medianan di e cuatro

componente militar di Forsa Arma Venezolano, conduci pa Ceofanb.

E peninsula di Paraguana, ubica di cara na Lama Caribe den nort di Estado Falcon, ta representa e area mas nort di e plataforma continental di e pais. E tin un gran importancia strategico pa diferente motibo. Su costa occidental na ribera di Golfo di Venezuela, un area vital di e pais cu na mes momento ta comunica na banda sur, mediante un canal, cu e lago di Maracaibo unda ta extra gran parti di petroleo Venezolano. Tambe den costa occidental di Paraguana ta ubica un di e complehonan di refinamento di petroleo mas grandi na mundo. Y ademas, su proximidad na e islanan di Aruba, Bonaire y Corsou.

SADA ta reacciona riba publicacion di minister di Finanzas tocante situacion cu camara

SADA a convoca un conferencia di prensa unda a comparti cu prensa local su reaccion tocante un publicacion cu minister di Finanzas a haci. Den e publicacion aki, e minister a practicamente ripiti e declaracion di administracion di Aduana y esaki no a cay den bon tera cu e miembronan di e sindicato despues di e accion di diabierna.

E representante di SADA a cuminsa dunando un bon bini na esnan cu tabata presente y comparti cu “in-derdaad nos a dicidi na ultimo ora pa toch duna un update y informacion tocante loke a sucede diabierna, pero prome cu nos reacciona nos a tuma nota tocante un declaracion di minister di Finanzas.”

SADA a bisa cu a tuma nota di diferente publicacion y comentarionan riba medianan local y rednan social, y kier a enfatisa cu “duana of sindicato SADA ni su miembronan ningun momento tabata contra pone camara den visitatieruimte, esey no ta e problema. E problema primordial ta kendenan tin acceso pa wak e grabacionnan di e camara. Nunca nos tabatin issue pa tin camara. Manera nos a bisa diabierna, nos mes tin aña ta boga pa pone camara pa motibo cu esaki ta garantisar seguridad di tanto colega como miembro di SADA y tambe pasaheronan.”

Nan a tuma nota tambe di algun comentario cu a cuminsa circula y a keda lansa den nan contra. Entre esaki algun persona ta comenta cu e proposito di e camara ta pa e proteccion contra abuso di poder, cu hopi biaha ta tuma luga di parti di ambtenaarnan. Pa cu esaki a comenta: “Nos kier bisa esaki: nos pasaheronan, clientenan di adua-



na cu ta sinti cu nan derecho ta trapa pa ambtenaarnan, tin tur e caminda pa entrega un keho. Esaki no ta algo nobo ni secreto, semper e por a pasa.” Segun e declaracion di SADA, e camara lo yuda pa si den dado caso un “pasahero sinti cu nan derecho ta trapa of ser abusa den e manera cu nan ta ser trata”, na momento cu entrega un keho, por haci uso di e imagennan di e camara pa saca afo si e keho berdaderamente tin base of si esaki no tin base, cual segun SADA a yega di pasa den varios ocasion. “Pa e motibo ey nos tin cu pone enfasis cu nos no tin problema cu e camara pero atrobe, e beheer di kendenan ta wak e camara beelden, ta esey ta locual nos ta condena.” Esaki pa motibo cu segun loke a comparti, aduana no tin acceso na e imagennan di e camara.

Pa loke ta trata e declaracion di minister di Finanzas actual, representante di SADA a comenta cu a “tuma nota cu e minister di Finanzas a duna declaracion unda el a ‘copy paste’ locual Cuerpo di Aduana a publica riba rednan social. Nos tin cu bisa cu nos ta lamenta esaki masha hopi mes, pasobra minister di Finanzas, ken ta hefe directo di aduana – nos sa cu e no ta na

Aruba, pero e tin e contact number di sindicato SADA. Pues nos ta lamenta cu el a simplemente copia e texto di dienst di aduana y a publica esaki como si fuera un comentario di dje personal.”

E declaracion aparentemente copia aki a causa decepcion pa motibo cu segun SADA a conta, esaki a causa critica y varios miembro di aeropuerto a acerca na e sindicato pa condena e actitud aki. SADA a splica cu “nan a puntra di biaha si minister a contact nos, pero e no a haci esaki. Normal ora e minister ta biaha tin un minister cu ta keda na su luga como waarnemer. Te cu awo nos no a tende si e minister di Finanzas a contacta e waarnemer, Sr. Arthur Dowers... pero di banda di gobierno nos no a haya ningun acercamento pa puntra kico ta going on, dus e minister simplemente a bay tras di leiding. Anto esey pa nos ta un tiki di condena pasobra e minister por a tuma contact cu nos.”

Un punto cu a resalta ta e hecho cu den e publicacion, a menciona cu ta “compronde e preocupacion di trahado di aeropuerto.” Sinembargo SADA a trece dilanti cu den su opinion, ta obvio cu tin un

falta di busca di “sa miho, pasobra si el a skirbi esey ta pasobra e no sa cu niun hende ta compronde e preocupacion,” agregando cu e miembronan aki a acerca administracion mas di un luna pasa pa puntra tocante e topico aki.

E minister a indica cu Cuerpo di Aduana mes a pidi pa e camaranan aki, pero di locual por a compronde y cu SADA mes a expresa, “nos a por a compronde di e waarnemend directeur di aduana cu ta un decision di e directeur y ex-hefe di aeropuerto, dus no tabata algo conoci pa ful e cuerpo di aduana manera e minister a indica den su mensahe.”

“Nos a tuma nota di algun pasahe den esaki unda ta pone cu e camara ta poni pa entre otro, motibo manera brinda seguridad pero tambe pa capta posibel peligro pa e ambtenaar.” Sinembargo, segun SADA esaki lo klop solamente si e maneho di e camara ta den man di Aduana mes, pero den e caso aki e maneho di e camara ta den man di AAA. “Kiermen si tin potencial di peligro pa e ambtenaar cu ta haciendo su trabao den e momento ey na visitatieruimte, nunca of por ta nos ta haya sa ora e peligro a caba di pasa.” E situacion ta duna e impresion aki pa motibo cu segun SADA “actualmente no tin un situacion unda bo por ser alerta for di prome, pasobra ta un detaye conoci cu den e departamento aki no tin 100 hende ta traha cu ta monitor e camara.” Esaki ta haci cu no tin un confiansa completo y ta algo cu mester keda bao maneho di por ta sea hefenan so of pa recherche dienst di aduana, “pero den mando di tercera parte e ta algo peligroso pa pasahero of trahadonan di aduana cu

ta haci su trabao den e momento ey.”

Otro comentario cu ta circula ta “cu esaki no ta afecta privacidad di ningun hende ni pasahero” sinembargo SADA a splica cu “unabes cu e camara ta manda linea recta ariba e maleta, obviamente bo ta haci un inbrek den privacidad di pasahero” y esaki ta un punto sumamente delicado “cu di nos conseho mester a ta mas cauteloso riba con ta saca informacion aki, como si fuera ningun hende ta autorisa pa ley ta wak den maleta di pasahero ta haci esaki, pues si nos ta traha a base di ley mester keda consecuente.” SADA a trece dilanti un ehempel pa ilustra e caso aki, splicando cu si cuerpo policial di Aruba pone camara den su edificio, un tercera parte no lo por tin acceso na e imagennan aki. Di mesun manera, e sindicato ta considera cu e imagennan aki no mester cay den man di un tercera parte cu ta fuera di aduana.

SADA a comenta cu algo cu a hala atencion di e publicacion tambe ta ora di cera esaki, a bisa cu lo sigui “dedica na mantene ambiente laboral placentero” sinembargo e realidad ta cu a tene varios reunion cu e minister unda a splica detayadamente cu tin un falta di confiansa entre e trahadonan “pa cu leiding, pues ta lamenta cu durante prome reunion a splica e situacion actual na cuerpo di aduana unda tin un demotivacion enorme ta bibando y ta publica e tipo di declaracion aki comosifera cu tur cos ta ‘koek en ei’ den cuerpo di aduana.”

A clausura e conferencia di prensa aki expresando cu tin speranza cu esaki lo por ser coregi door di e minister actual y ta spera cu unabes e “yega back, cu nos por sinta y atende e asunto aki sin cu mester recurri na trece esaki na conocimiento di tur hende,” agregando cu “nos kier usa e oportunidad aki pa informa nos miembronan y coleganan cu nos lo sigui trata pa toch yega na un relacion di trabao cu e minister satisfactorio.”

SADA a expresa cu lo duna e minister un chens pa regresa for di su biahe, y tin speranza cu ora e ta back na pia di trabao e lo clarifica y aclaria e problematica aki.



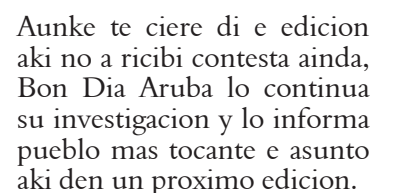
Kico estadística ta bisa

Bo ta mira e cambio aki tur dia—den avisonan pa productonan di ‘skin care’.



Na otro banda, Sur America tambe ta un otro partner grandi di exportacion pa Aruba. Brazil y Colombia en particular, ta gran exportador di productonan fresco, manera fruta y berdura, como tambe carni di bestia. Otro pais exportador den Latino America ta inclui Panama, cual ta exporta cuminda empaketa y procesa pa Aruba.

Como resultado, fruta y verduran fresco no tin label explicito. Frecuentemente nos ta mira cu e productonan aki ta ser empaketa den plastic y poni den frigidaire of riba reki, cu apenas un sticker cu ta indica prijs—cual tambe ta varia dependiendo e supermercado. E falta di informacion aki por crea un riesgo pa salud di consumidornan, specialmente pa esnan cu



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)

Angenette Figueroa (closer editor)
Leo Maduro

Raisa Montilla

Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes
sulaika.croes@cspnv.com

Mark Gomes
mark.gomes@cspnv.com

Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion

accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Associated Press

Ret Karibense

Data Key

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800

Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com

Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

Venezuela un menaza... Y di basta tempo...

Porfin por nota cu na nivel di seguridad nacional di Reino a yega e momento pa un situacion cu nos a señala na varios ocasion den ultimo añanan. Ta trata di e preocupacion pa e menaza cu regimen di republica di Venezuela ta representa den nos region, y como bisña directo esey ta conta mas ainda pa e islanan ABC, di cual nos ta mas cerca di nan. Cu actualmente e asunto ta mas tenso cu nunca nos por ripara na e recomendacion pa como ciudadano Hulandes no biaha mes pa territorio Venezolano. Nos no por corda un situacion den historia reciente cu a yega na tal recomendacion.

Awor si tin indicacion di un situacion mas tenso, cu e intensificacion di e militarizacion di peninsula di Paraguana, manera a keda publica ayera den medionan oficial militar Venezolano, di cual un resumen den e edicion aki. No por exclui cu e intensificacion di e militarizacion na Paraguana tin algo di haci cu e situacion di tension actual cu gobierno Hulandes, ya cu ta haci un yamado (nobo) pa un colaboracion mas intensivo den e area pa combati narcotrafico Colombiano. Esey ta algo remarcable, pasobra militarizacion di e peninsula no ta algo cu ta surgi awor so, sino algun aña pasa caba a capta atencion, den e medio aki tambe. Na e momento ey ya tabata conoci e realidad di salida di droga di origen Colombiano via Venezuela, cu conocimiento y colaboracion di e regimen Venezolano mes. No tabata straño anto cu den añanan reciente tabatin noticia na Venezuela mes, cu hasta tabata relata di operacion di cartelnan Mexicano for di Paraguana, hustamente unda e regimen supuestamente lo a 'fortifica' su vigilancia. Nos ta hayando awor anto un ronda nobo di asina yama intensificacion di nan vigilancia, pa cual nan kier colaboracion y coordinacion Hulandes?

Algo straño den e comunicacion militar referi ta solicitud di colaboracion di marina Hulandes, mientras lo ta mas logico pidi colaboracion di gobierno Colombiano, si ta trata di impedi narcotrafico for di Colombia. No ta ni menciona e pais grandi aki, cu supuestamente lo ta permitiendo salida anto di narcotico di su territorio, mientras pa hopi aña caba ta usa territorio Venezolano pa saca droga den direccion di norte di Caribe y Merca mes.

Pero e situacion actual den nos region no ta algo pa contempla for di e problema, sigur existente, di narcotrafico so. En general nos ta bibando den un era extraordinario, unda e menaza cu nos bisña grandi por representa pa nos ta parti di desaroyo negativo na nivel mundial, cu ta crea un situacion posiblemente explosivo, sin cu nos directamente por influencia esey. Pa mas di 25 aña e regimen autoritario di Chavez, y awe Nicolas Maduro, ta un fiel miembro di e club exclusivo di regimen autoritario manera Rusia, Iran,

Corea di Norte, Nicaragua y Cuba. Sobrevivencia di e regimen Venezolano ta depende di colaboracion cu especialmente Rusia y Iran, cu ta di importancia pa sostene e dictadura den sentido militar. Tin e actual tension cu especialmente gobierno Mericano, cu recientemente a termina e permiso di compania petrolero Chevron pa exporta crudo pisa mehora Venezolano pa Merca, loke a laga e regimen Venezolano cu menos opcion pa exportacion. Mas grave ainda ta e tension creciente cu bisña Guyana, unda compania Mericano manera ExxonMobil tin inversion grandi den explotacion di petroleo dilanti costa di Guyana. Venezuela ta disputa posesion di parti di e territorio di Guyana, incluyendo e lama dilanti e parti ey, unda e exploracion y mientras tanto tambe explotacion ta tumando lugar.

En general por bisa cu un conflicto cu por bay for di man den sentido militar ta mas probable na Guyana, cu envolvimento Mericano, compara cu un problema cu Hulanda pa motibo di incidente den e supuesto 'colaboracion' pa combati narcotrafico. Sin embargo, no mester exclui provocacion cu Hulanda, hustamente pasobra e no lo involucra Estadonan Uni directamente, sigur no cu e actual tensionnan dentro di NATO entre e aliadonan. En todo caso, situacion na otro parti di mundo por conduci na incidente provoca pa kita atencion di otro escenario, manera e situacion na Ucrania y Rusia, y e problemanan entre Israel y Merca contra Iran. Ta imposible semper predecir unda e siguiente conflicto ta surgi, sea espontaneamente o provoca.

Pa bolbe na e situacion entre Hulanda y Venezuela mes, no ta asina cu Venezuela tin algun reclamo encunto e islanan ABC, manera ta e caso di Guyana. Den pasado Hugo Chavez a yega di referi na e islanan como parti di e plataforma continental di su pais, pero esey no a dura mucho, ya cu reclama e islanan lo significa renuncia importancia di e tratado di 1648 (Paz di Munster) entre Spaña y e 7 Provincianan Hulandes, cu a determina reparticion di propiedad riba y cerca di continente Americano, base pa e reclamo actual Venezolano di gran parti di Guyana.

Posiblemente e mayor peligro pa Aruba y e otro islanan no ta un incidente militar, cu no lo toca reconocimiento di e islanan como genuinamente perteneciente na Reino Hulandes.

E problema ta nos futuro cu un ola creciente di inmigracion Venezolano, cu e pregunta clave riba mesa: si mester duna permiso di estadia filio na tanto migrante, cu consecuencia di adquiri ciudadanía Hulandes. Nos ta prepara pa un futuro, unda un mayoria di ciudadano cu doble nacionalidad ta pusha nos den direccion di 'independencia' pa despues uni 'voluntariamente' na e bisña grandi? Esaki ta e preguntanan cu nos mester contesta pa nos mes, sigur en vista di un decision di amnistia general cu aparentemente ta pendiente.

Keda alerta pa estafa riba rednan social!

No click riba aviso paga (sponsored ad) cu ta usando imagen di Aruba Today.
Bishita solamente e pagina oficial di Facebook, Aruba Today News, of e website
www.arubatoday.com.

Si bo haya algun problema, nos t'ey pa yuda: bondia.aruba@gmail.com



Corte Comun di Husticia ta estableceCodigo di Alocacion di Caso

Directiva y Reunion di Tribunal di Corte Comun di Husticia a establece oficialmente eCodigo di Alocacion di Caso. E codigo aki ta contene e puntonan di salida y directivanan pa alocacion di caso den Corte, y tin como meta transparencia, seguridad huridico y un distribucion di carga di trabao ekilibra entre e huesnan.

Establecimiento di e codigo aki ta subraya e intencion di Corte di crea un organizacion hudicial cuidadoso y transparente.

E meta di alocacion di caso, manera el a keda especifica den e Codigo di Alocacion

di Caso, ta pa garantisca cu ta aloca caso na huesnan a base di criterionan obhetivo. Esaki ta contribui na imparcialidad, experticio y tratamiento oportuno di casonan. A redacta e codigo pa cumpli cu rekisitonan internacional, incluyendo jurisprudencia di Corte Europeo di Derechonan Humano (Europees Hof voor de Rechten van de Mens – EHRM).

E puntonan principal di e codigo ta:

- **Criterionan obhetivo:** Alocacion di caso mester ta basa riba criterionan cla y obhetivo, y no riba arbitrariedad of preferencia personal.
- **Imparcialidad:** E procedura di alocacion

mester garantisca cu huesnan ta imparcial y no tin conflictonan di interes na momento di trata e caso.

- **Experticio:** Alocacion mester tene cuenta cu e experticio specifico di huesnan, pa asina casonan keda aloca na e hues mas adecua.

- **Oportunidad:** Pa medio di e procedura di alocacion mester percura cu ta aloca casonan na un hues mas pronto posibel, pa asina fomenta un tratamiento oportuno.

E Codigo di Alocacion di Caso ta destina como complemento riba legislacion y regulacion existente cu ta garantisca e balornan central



di poder hudicial, manera independencia, imparcialidad y integridad. Ta un instrumento importante pa fortalece confianza den hurisdiccion.

Desde awe por consulta e

Codigo di Alocacion di Caso riba e website di Corte Comun di Husticia, a traves di e seccion Noticia / Publicacion / Codigo di Alocacion di Caso.

Indice di Confiansa di Consumidor a subi den promer trimestre di 2025

Pero 94 por ciento di consumidornan ta premira cu prijsnan lo ta mas halto den e proximo 6 luna

Banco Central di Aruba (BCA) a conclui e Encuesta di Confiansa di Consumidor pa e promer trimestre di 2025. E encuesta di confiansa di consumidor ta evalua e percepcion economico di e consumidor local.

Preocupacion principal di consumidor den e di promer trimestre di 2025:

- Deterioracion di e situacion di negoshinan y di economia a baha na 67%

(2024-IV: 39%).

- Casi 49% di e encuestadonan ta premira cu e posicion financiero di gobierno lo empeora (2024-IV: 27%).

- Cerca di 44% di e encuestadonan ta premira cu e situacion financiero di nan hogar lo deteriora (2024-IV: 26%).

- Na 36% a keda igual cu e encuestadonan ta premira mas dificil pa haya un trabou nobo (2024-IV: 36%).

Consumidornan tabata menos pesimista, mirando cu e Indice di Confiansa di Consumidor a subi cu 0,8 punto di indice te na 95,0 den e promer trimestre di 2025 (mira Grafico 1).

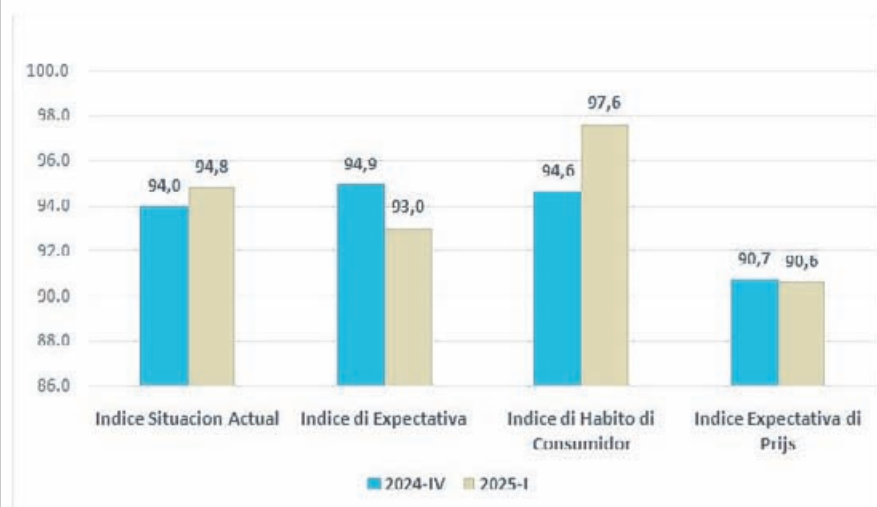
E Indice di e Situacion Actual a subi cu 0,8 punto di indice te na 94,8 den e promer trimestre di 2025. Mientras, e Indice di Habito di Consumidor a crece cu 3,0 punto di indice te na 97,6. Di otro

banda, e Indice di Expectativa a baha cu 1,9 punto di indice te na 93,0 durante e promer trimestre di 2025. Esaki ta indica cu consumidornan ainda ta cauteloso encunto nan habito di compra y fianza den e promer trimestre di 2025. Pa cu e Indice di Expectativa di Prijs esaki a baha cu 0,1 punto di indice te na 90,6 den e promer trimestre di 2025 (mira Grafico 2).

Prijsnan mas halto den e proximo 6 lunanan ainda ta

keda un preocupacion grandi pa e encuestadonan, como cu e la expande cu 12,0 punto di indice te na 94% den e promer trimestre di 2025. Encuestadonan cu a indica cu nan por “cumpra menos cu nan entrada compara cu 6 luna pasa” a baha na 83% den e promer trimestre di 2025. Pa cu e encuestadonan cu a expresa cu nan ta spaar menos, esaki a baha te na 36% den e promer trimestre di 2025.

Grafico 2: Resultado di Indice di Confiansa di Consumidor den e promer trimestre di 2025



Fuente: Banco Central di Aruba

Grafico 1: Indice di Confiansa di Consumidor a baha den e promer trimestre di 2025



Fuente: Banco Central di Aruba

AWA

MINI MEGA

MEGA PLUS

Awo cu 2 florin mas, bo por gana e

*** Afl. 400.000,-**

*** Afl. 280.000,- + Afl. 120.000,- extra**

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

MEGA PLUS



HUNGA AWO

f

X

ig

yt

lo

Hulanda: Erasmus MC ta investiga aumento di morto entre pashentnan cu defecto congenital di curason

(NLTimes)—Erasmus MC na Rotterdam a cuminsa un investigacion interno despues cu un aumento notabel den cantidad di pashentnan cu defecto congenital di curason a muri den 2024 rond e momento di operacion. E hospital academico a confirma e investigacion, pero segun reportahe di

AD, el a bisa cu ainda no tin un patronchi cla ni causa specifico identifica.

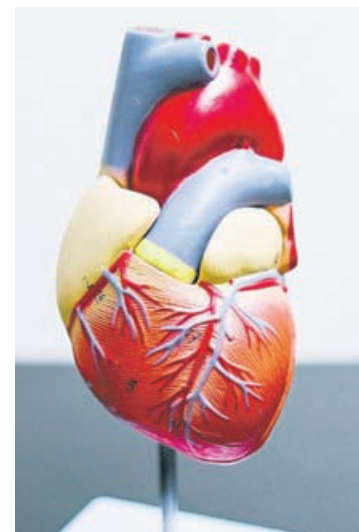
E hospital no a publica e cantidad di Puerto ni edad di e pashentnan involucra. Segun Erasmus MC, e aumento den mortalidad a cuminsa mitar di 2024. Desde e tempo ey, e nivel di morto a baha y ta “den linea cu e nivel mas

abao di e aña anterior,” segun e hospital.

Erasmus MC ta maneha e Centro pa Defectonan Congenital di Curason den colaboracion cu Radboudumc na Nijmegen. E centro ta trata tanto mucha como adulto y ta un di e cuatro centronan specialisa na Hulanda cu ta enfoca riba cuida di defecto

congenital di curason.

E hospital a bisa cu e ta tuma e situacion na serio y lo sigui analisa e dato pa determina si tin cualkier problema sistmico cu por a contribui na e casonan di morto. E meta di e investigacion ta pa evalua riesgo potencial y pa garantisar un tratamiento seguro pa futuro.



(Reuters) – Departamento di Salud y Servicio Humano di Merca (HHS) a lansa un reforma di e sistema di transplante di organo y ta menasa pa cera un organizacion principal di recoleccion di organonan, despues cu un investigacion a revela un intento prematuro pa cuminsa procedemento di recolec-

cion mientras cu algun pashentnan tabata muestra señal di bida.

Investigacion conduci pa Health Resources and Services Administration (HRSA), un division di HHS, a evalua 351 caso den cual donacion di organo tabata autorisa pero no completa. El a haya cu 73 pashent tabata muestra señal neurologico incompatible cu donacion di organo, y cu un minimo di 28 pashent probablemente no tabata morto ainda na momento cu e procedemento di recoleccion a cuminsa, segun un declaracion di HHS dialuna.

E investigacion tambe a reve-

la evidencia di evaluacion neurologico deficiente, practica dudoso di consentimiento, y clasificacion incorrecto di causa di morto den varios caso, segun e agencia.

HHS a ordena pa Organ Procurement and Transplantation Network (OPTN) mester entrega dato na reguladornan referente na interrupcion di procedemento pa motibo di seguridad, solicita pa famia, hospitalnan, of personal di organisacionnan di recoleccion.

HRSA tambe a bisa cu lo revoca e certificacion di Network for Hope – un organizacion di recoleccion di orga-

no cu ta ricibi fondo federal y ta sirbi estadonan manera Kentucky, zuidoost di Ohio, y un parti di West Virginia – si e no cumpli cu cierto accion corectivo.

“Network for Hope ta anticipa di traha den colaboracion cu HHS y HRSA y ta stimula desaroyo di politicanan cu ta yuda mehora e sistema di transplante di organo den su totalidad,” CEO Barry Massa a bisa den un email pa Reuters.

E accion obligatorio ta inclui un analisis di e causa raiz di su fracaso pa sigui protocolnan interno y desaroya politicanan pa defini criterio pa eligib-

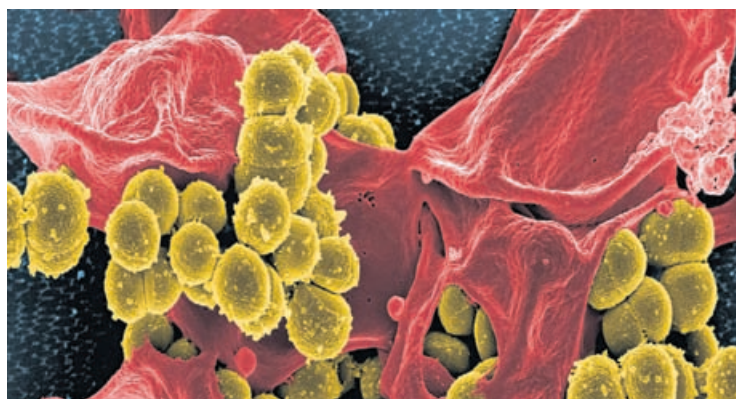
ilidad di donante. Tambe nan a ordena cu e organizacion mester implementa un procedemento formal pa cualkier miembro di personal por para e proceso di donacion si tin preocupacion tocante seguridad di pashentnan.

Organisacionnan di recoleccion (OPO) ta organisacionnan NGO cu ta responsabel pa colecta organo for di donantenan fayecido pa transplante.

E anuncio ta bin despues cu New York Times a publica diadomingo un rapport tocante intento prematuro pa kita organonan di pashentnan cu tabata muestra señal di bida.

Hulanda: Oficialnan di salud ta lansa advertencia pa brote di MRSA entre studiantenan den Delft y Randstad

(NLTimes) — Varios estudiante den Delft y otro ciudadnan den e region di Randstad a ser infecta recientemente cu MRSA, un bacteria resistente na mayoria antibiotica, haciendo su tratamiento dificil. E infeccionnan a motiva un advertencia formal for di autoridadnan di salud, particularmente pa studiantenan cu ta participa den actividadnan di grupo.



E bacteria MRSA —conoci popularmente como “bacteria di hospital”— no

ta presenta gran peligro pa hende saludable, pero por ta dañino pa esnan cu tin un

sistema inmunologico debil of cu ta hospitalisa. E bacteria regularmente ta propaga via contacto directo di cuero, manera durante deporte of brasamento, pero tambe por ser transmiti via cosnan comparti como serbete, matnan di deporte, sanger di herida, of varios parti di cuero.

Hendenan por carga MRSA sin tin ningun sintoma, y den mayoria di caso, e bacteria ta desaparece espontaneamente.

Sinembargo, e posibilidad di contagia ta preocupa den ambiente cu hopi hende y hopi contacto fisico.

GGD, e servicio regional di salud publico, ta conseha studiantenan pa evita actividadnan cu involucra contacto directo di cuero of posibilidad di daño na cuero. Esaki ta inclui deporte y ritualnan di iniciacion (hazing), cu regularmente ta tuma lugar na comienso di e aña academico.

Meteorito gigante di 4.6 biyon aña ta bay den findishi pa salba observatorio Hulandes

(NLTimes) – Un meteorito di hero masivo di 240 kilogram, cu ta ser ker di tin 4.6 biyon aña bieu, ta bay ser bendi den finishi mas laat e berano aki den un benta cu ta spera di recauda te cu 1 miyon euro pa yuda sigura e futuro di Sterrenwacht Mercurius, e observatorio publico na Dordrecht.

E meteorito, conoci como Gibeon, ta haya su nomber for di e pueblo di Gibeon na Namibia, caminda el a ser descubri. “Nunca nos no a topa cu un manera esaki prome,” Erik Blokland di Sterrenwacht Mercurius a bisa Rijnmond. “Esey ta hacie hopi special.”

Segun Blokland, mas o menos 150 meteorito ta cay riba Tera tur aña, pero ehemplarnan di e tamaño aki ta excepcionalmente scars. E meteorito ta consisti di hero y nickel y actualmente ta esun di mas grandi di su tipo cu ainda ta disponibel pa compra.



“Tur otro meteorito di e tipo aki ta ser considera herencia cultural y no ta na benta mas,” Bradley Hessink, destaho na e cas di destaho di Hessink, a bisa Rijnmond. “E meteorito di Gabaon tin 4.6 biyon aña bieu y ta traha di hero y nikel, loke ta hacie sumamente raro.” Hessink a calcula cu e benta por alcansa

entre 800.000 y 1 miyon euro.

Un parti di e meteorito—un seccion cu ta revela e estructura di cristal paden—ta riba pantaya actualmente na e observatorio. “Esey nunca no ta stop di ta fascinante,” Blokland a agrega.

E decision pa bende e mete-

orito no a ser tuma na lihe. “Mi ta sinti cu mi ta perde un pida,” Blokland a bisa Rijnmond, “pero esaki tabata un decision ampliamente sosteni.” El a splica cu e subsidio municipal di e observatorio di Dordrecht apenas ta cubri salario y gastonan fiho. “Nos no por sobrevivi riba esey so.”

Blokland a enfatisa e urgencia: “E benta di e meteorito di Gibeon ta crucial pa e sobrevivencia di e observatorio. Si nos kier sigui cu nos mision educativo den e region di Drechtsteden y mas leu, esaki ta e paso corecto.”

El a agrega cu Sterrenwacht Mercurius a confronta e menasa di cortamento di financiamiento pa añanan largo. Aunke e municipio recientemente a reconoce e balor educativo di e observatorio pa muchanan, sigurando su operacion pa dos aña mas, benta di meteorito ta ser mira como un precaucion necesario. “E placa lo bay pa e planetario y modernizacion di e museo,”

Blokland a bisa Rijnmond.

A haya pida di e meteorito den e area rond di Gibeon, pero e tipo di piedra ey ta bi-rando mas y mas raro.

E meteorito Gibeon lo ser bendi dia 30 di augustus Te cu e tempo ey, e ta riba exhibicion na e Expo Espacial na Noordwijk. “Awor ta bo chens pa mir’e di acerca y hasta mishi cune,” Hessink a bisa Rijnmond. “Trece bo yi-unan. Unabes cu e ta bendi, lo bo no mir’e nunca mas.”

Mientras cu Blokland a calcula e balor na un minimo di 250.000 euro, Hessink a bisa cu e prijs final ta depende completamente di e comprador.

“E ta depende di kico un hende ta dispuesto pa paga,” el a bisa e corant. “Un persona por gasta un fortuna riba e auto di careda di Max Verstappen, un otro riba un obheto espacial.”

Ministerio Publico Hulandes ta enfrenta interrupcion di internet di simannan largo despues di infraccion cibernetico

(NLTimes) – Ministerio Publico Hulandes tin mas cu un siman offline y ta spera di keda desconecta for di internet pa varios siman mas despues cu a explota un vulnerabilidad critico den software usa pa acceso remoto na su red interno, OM a bisa. E violacion di seguridad cibernetico a obliga fiscalnan pa activa protocol di emergencia, restringi acceso digital na oficinanan fisico y a lanta preocupacion nacional tocante continuidad den procedemento penal.

Separadamente, e website oficial di e poder hudicial, rechtspraak.nl, tambe a bay offline diadomingo anochi pa motibo di un fayto tecnico no relaciona. Servicio di corte a confirma cu e asunto no ta conecta cu e crisis di seguridad cibernetico di OM y ta bou di investigacion ainda.

OM a confirma dialuna cu e incidente cibernetico ta keda sin ser resolvi. “Algun sistema ta birando disponibel poco poco atrobe, manera basenan di dato di casonan pa lesa archivo,” un vocero a



bisa. “Pero ainda fiscalnan no por edita of imprimi e documento.”

E ceramento a cuminsa fin di siman pasa despues cu analisis forensico a revela indicacion di acceso no autorisa.

E sistema di acceso remoto den centro di e infraccion ta fungi como un porta en-

tre internet y e red interno di OM — un meta conoci pa criminalnan cibernetico. “Nan ta un punto di entrada comun pa atacante,” Christo Butcher, experto di seguridad cibernetico na Fox-IT, a bisa NOS. “Desconecta for di internet ta hopi disruptivo — henter bo operacion ta para — pero e ta un manera sumamente efectivo pa contene un

ataque cibernetico.”

Centro Nacional di Seguridad Cibernetico (NCSC) a adverti tocante e vulnerabilidad na juni y atrobe na cuminsamento di juli, declarando cu explotacion door di atacanten tabata inminente. Mientras cu un patch di software a keda lansa, no ta cla si of ki ora e OM a instala esaki.

Minister di Husticia David van Weel a notifica Tweede Kamer y a confirma cu personal di OM a keda informa internamente.

E impacto riba operacionnan ta severo. Fiscalnan segun informe no por haya acceso na email, drenta remotamente, of traha digitalmente durante audiencia. Nan no por recupera of modifica e archivonan di casonan tambe online.

A pesar di e interrupcion, mayoria di e audiencianan penal ta tumando lugar ainda. Un vocero di e consejo pa e Poder Hudicial a bisa cu e huicionan di diabierna a sigui manera programa. “Si e OM no por asisti na un audiencia, nan ta notifica corte. E ora ey corte ta tuma un decision. Varios corte ta imprimi e archivonan di caso pa e fiscalnan pa asina e audiencianan por sigui.” Te awor no a informa ningun audiencia posponi.

Pa reduci e impacto, segun informe OM ta priorisa operacionnan critico manera audiencia di detencion y ta sigui bou di protocolnan di emergencia.

Corsou: Parlamentario ta exige contesta di Prome Minister riba jet priva

(Curacao.nu) – Prome minister, Gilmar Pisas mester splica kico e tabata haci den un avion priva y cu ken e tabata biaha. Miembro di Parlamento, Ruisandro Cijntje (PNP) a haci seis pregunta directo tocante potretnan cu a aparece den medionan di comunicacion di Prome Minister den e avion.

Cijntje ta señala cu Prome Minister a keda keto pa simannan largo riba esaki y otro topiconan cu ta circula den medionan local. “Ta di gran importancia pa pueblo di Corsou scucha di Prome



Minister kico tur e acusacionnan rond di dje ta nifica”, e Parlamentario ta skirbi.

E miembro di PNP ta yam’e

un “silencio letargo” di Prome Minister riba asuntonan cu ta cay directamente bao di su responsabilidad. E ta lista varios punto cu, den

su opinion, mester ser aclaria.

Preguntanan tocante avion priva

Cijntje ta haci seis pregunta specifico tocante potretnan cu a aparece den medionan di comunicacion di Prome Minister Pisas riba un avion priva. E kier sa si e potretnan ta real, ken e hendenan den e potretnan ta, y kico nan comportacion ta encera.

Tambe e ta puntra si tabata trata di un vuelo priva of comercial y kico e balor di e reunion tabata pa publico.

“E preguntanan ta duna e

Prome Minister e oportunidad pa aclara e asunto y posiblemente kita e negatividad cu e noticia aki ta trece cune”, segun Cijntje.

Archivo

E Parlamentario ta critica e maneho di varios asunto. E ta menciona acusacionnan di corrupcion rond di Curaçaohuis, problemanan na RDK/2-Bays, incertidumbre tocante e turbinanan di gas, y e cambio di nomber di Global Oil pa Vigor. Tambe e ta puntra tocante e status di e proyecto di asfalt y e operacion di Bullenbaai.

Habitante di Zandvoort ta gaña Google Maps pa blokea turista for di nan caya

(NLTimes) – Decenas di residente den e barrio di Parkbuurt di Zandvoort a manipula Google Maps door di marca nan cayanan como cera, redirigiendo trafico for di e area riba dlanan druk, NH ta informa. E accion digital, cu e intencion di alivia e presion di trafico, a pone e municipio pone borch di advertencia cu ta instrui chauffeur di auto pa paga sistemanan di nabegacion.

Di acuerdo cu residentenan local, cayanan den Parkbuurt

ta ser invadi frecuentemente pa vehiculonan cu ta core mucho liher y ta ocupa lugarnan di parkeer scars, specialmente durante fin di siman. Frustra pa lora nan ta bisa ta inaccion di parti di e municipio, habitantenan a cuminsa informa nan cayanan como cera via Google Maps cuminsando na april. E servicio di nabegacion a cuminsa redirigi vehiculonan rond di e barrio.

“E municipio ta priminti tur tipo di medida, pero den nos bista, mucho tiki ta pasando,”

un habitante a bisa NH. Aunke e tarificanan di parkeer a ser aumenta, nan a bisa, esaki no tabatin efecto notabel. Habitantenan ta describi nan accion di Google Maps como “e medida menos intrusivo” pa presiona e municipio pa tuma mas paso.

E idea a bin for di accionnan similar rond di e hardin di flor di Keukenhof, caminda habitantenan tambe a marca cayanan como cera pa reduci trafico di turista. Na Parkbuurt, cayanan hopi biaha ta “cera” digitalmente pa algun



dia durante weekend y ta “habri back” durante siman. Por ehempel, e camindanan tabata marca ainda cera di-

aluna pero tabata accesibel atrobe riba diamars.

Alcalde di Zandvoort Gert-Jan Bluijs a expresa iritacion fuerte riba e accionnan di e residentenan. “Nan ta pushando problemanan di trafico riba otro barionan,” el a bisa NH. como contesta, e municipio a pone borch bilingual na e entradanan di e ciudad cu ta bisa, “Navigatie uit, P-route volgen” — Hulandes y Aleman pa “Paga nabegacion, sigui e P-route.”

Maestro recuperando na cas despues di ser hinca pa mayor na un musical di scol basico

(NLTimes) – E docente di 53 aña cu a ser hinca pa un mayor na un musical di scol basico na Alblasserdam diaranson ultimo ta recuperando na cas. El a sali for di hospital diadomingo, Namens de Familie, un organizacion cu ta fungi como vocero di victimanan di crimen y calamidad, a bisa Rijn-

mond.

“E ta bayendo bon, pero obviamente e mester sigui haya hopi sosiego,” vocero Niels Dekker di Namens de Familie a bisa. “Despues di varios dia hopi estresante y intenso, Recep y su famia ta specialmente contento y alivia cu awor e por sigui cu su recuperacion na cas.”

E juffrouw di scol basico tabata tratando di kibra un discusion entre mayornan na centro cultural Landvast riba Haven na Alblasserdam ora cu un di e mayornan a hink’e. E tempo ey, e alumnonan di 8ste klas di scol basico Het Palet tabata interpreta nan tradicional musical di despedida den e sala.

Servicio di emergencia a hiba e docente cu urgencia pa hospital den condicion critico. Diahuebs atardi laat, polis a duna di conoce cu e ta stabiel y consciente atrobe.

Polis a detene tres homber pa e hincamento. Ainda nan ta den detencion.



Python Real haya los den gang di apartamento di Amsterdam

(NLTimes) – Un python real (na Ingles: Royal Python) a ser haya los den e gang di un edificio residencial na Amsterdam-Oost diahuebs mainta, loke a causa un contesta di polis y un yamada pa e doño bin dilanti, NOS ta informa.

Segun polis di Amsterdam, habitantenan di e apartamento a descubri e colebra no venenoso y mesora a avisa au-



toridad. E origen di e animal tabata desconoci pa e ocupantenan.

Un oficial entrena den mancha reptil a responde na e sitio cu un colega. Polis

a informa cu e colebra a ser captura “sin daño na hende of naturalesa.”

Ta kere cu e python real—conoci tambe como un piton di bala—a scapa for di un terrarium. Despues di su captura, el a ser entrega na e servicio di ambulance di bestia local. Polis awor ta pidi e doño pa bin dilanti.

Un vocero policial di Gaasperdam a señala cu no ta necesario un permiso pa tene

un python real na Hulanda. Sinembargo, cualkier hende cu ta tene e colebra den cautiverio mester por duna prueba di su origen.

Mientras cu pythonnan real no ta venenoso, nan ta constrictor y por mata door di sofoca. No obstante, e especie ta conoci pa adapta bon na interaccion humano, loke supuestamente ta hacie improbable pa ta un menasa den mayoria caso.

Actor porno Colombiano a asesina un pareha, decapita nan, y graba su mes ta baila sunu y cubri cu sanger

(Infobae) – Un homber Colombiano di 35 aña a ser haya culpabel di a brutalmente asesina un pareha na Londres despues di a graba su mes bailando sunu y cubri na sanger despues di a comete e delito.

Yostin Andrés Mosquera a desmembra e curpanan di Alberto Alfonso, di 62 aña, y Paul Longworth, di 71 aña, prome cu a purba di deshaci di e restonan riba e iconico Brug Colgante Clifton na Bristol.

E hurado na Woolwich Crown Court a delibera pa cinco ora y tres minuut di-aluna 21 di juli, prome cu a duna e veredicto di culpabilidad contra Mosquera, kende tabata traha como un actor pornografico.

E asesinatnan a tuma lugar dia 8 di juli 2023, na cas di e victimanan na Scotts Road, Shepherd's Bush, west di Londres.

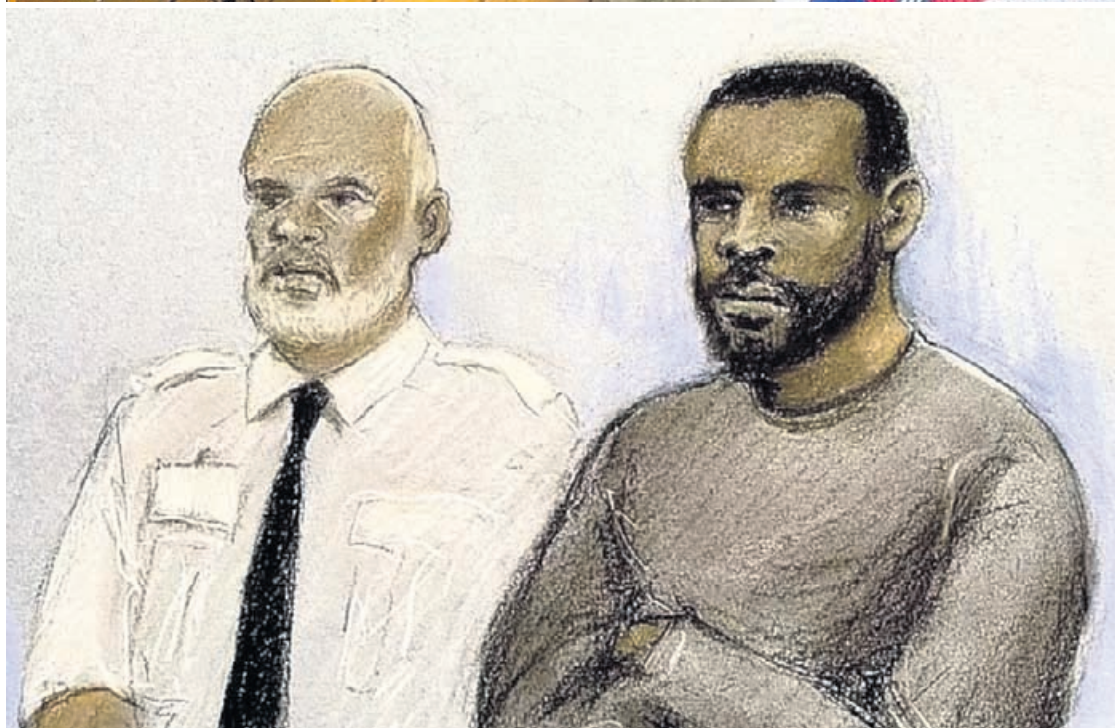
Veredicto y evidencia di video Polis Metropolitano a publica imagennan di video cu ta mostra e cronologia completo di e dobel homicidio y e intento di tapamento.

E imagennan mas perturbante ta revela Mosquera cantando y bailando sunu, su brasa y man visiblemente mancha cu sanger, momentonan despues di a asesina Alfonso durante un sesion di sex graba.

E acusado a kita un tapaboca y handschoen prome cu el a cana rond di e camber, den loka fiscalnan a describi como un estado di "euforia." Despues el a tira un serbete riba e curpa di e victima y a subi e computer di Alfonso pa drenta den su banco online y saca placa cash for di su tarheta den oranan trempa di mainta.

Cronologia di e asesinatnan di 8 di juli

Camaranan di seguridad a captura e ultimo momentonan di e victimanan cu precision cronologico. Pa 10:17 a.m. dia 8 di juli 2023, un di e hombernan, supuestamente Longworth, a cera un bentana y a pone un cortina. Pa 12:30 p.m., Mosquera a aparece den e imagennan cerando e cortinanan for di paden.



E cortinanan a keda cera te mas o menos 1:00 p.m., ora cu Mosquera a habri nan atrobe. E fiscal a sugeri cu esaki tabata e momento cu Longworth a ser asesina. Alfonso a regresa cas for di trabao alrededor di 6:43 p.m. riba su bicicleta, sin sa cu su pareha a ser asesina. Pa 7:21 p.m., camaranan a graba Mosquera y Alfonso drentando e cas hunto despues di un salida.

Corte a tende cu Longworth a muri di varios sla na cabes cu un martiu entre 12:30 y 1:00 p.m. Mosquera a fractura e craneo di e victima prome cu el a sconde su curpa den un cama di divan. Despues el a corta e curpa cu un herment electrico y un cuchiu y a pone e restonan den un maleta.

Despues di e asesinatnan, Mosquera a checuta un plan calcula pa sconde e crimenan. Dia 9 di juli, pa 11:57 a.m., dos homber a yega na e apartamento den un van blanco y a entrega un frishider grandi, caminda Mosquera a sconde cabes di su victimanan.

E huicio a revela cu riba e dia di e asesinato, pa 11:07 a.m., Mosquera a busca riba internet pa un imagen di un frishider. Tambe el a haci buskedanan perturbante manera "Unda riba cabes ta haci un sla fatal?" y "cuanto tempu ta tuma pa un curpa cuminsa descomponer?"

E curpanan cu a keda a ser desmembra y poni den maletanan pa transporte pa Bris-

tol. Mosquera inicialmente tabatin planea pa hiba e curpanan pa Brighton y a tuma contacto cu un homber cu un van pa regla transporte, pero despues a dicidi di bay Bristol.

Descubrimiento riba brug y detencion

Dia 10 di juli, alrededor di 6:35 p.m., un homber cu tabata core un van cora perteneciendo na Corney & Barrow a yega na e apartamento.

Algun ora despues, pa 11:23 p.m., Mosquera a ser haya na Bristol ta lastra un di e maletanan pa e Brug colgante di Clifton. Corte a tende cu e tabatin planea pa "tira" e maletanan for di e brug, pero "a mal calcula su forsa."

E ciclista Douglas Cunningham a acerca Mosquera, kende tabata para banda di un maleta cora grandi.

Ora Cunningham a puntr'e tocante e contenido, Mosquera a bis'e cu tabatin piesanan di auto den e maletanan, pero en realidad nan tabata contene e curpanan.

Polis a publica e yamada di emergencia haci pa personal di brug: "Nos tabatin un cabayero aki ta lastra un maleta su tras. Un cabayero preto. Na e momento, nos tabata papia cune; e no tabata papia Ingles... E wielnan riba e maleta ta kibra. E ta bisa cu e tin piesa di auto. E maleta ta kibra y hopi pisa..."

E personal di e brug a sigui: "Ta parce cu sanger ta sali for di dje. Sin kibra e maleta, nos lo no sa... Nos ta convenci cu ta sanger."

Mosquera su defensa y argumentonan huridico

Durante e huicio, Mosquera a nenga tur dos asesinato y a purba di culpa Alfonso pa e morto di Longworth. El a afirma cu e tabatin miedo pa su mes bida y a kere cu e tabata cerca di ser mata ora el a hinca Alfonso.

Den su testimonio, Mosquera a declara cu Alfonso a corta e curpa di Longworth despues di a mat'e. E

I a bisa cu el a hinca Alfonso pasobra e tabatin "miedo cu e lo a haci e mesun cos cu mi cu el a haci cu Paul." Mosquera a afirma cu despues di a mira e curpa desmembra di Longworth, el a dicidi di haci mescos cu e cadaver di Alfonso.



Ecuador ta extradita lider di gang violento di droga pa Merca

(AP) — Ecuador diadomingo a extradita e lider di un gang Ecuatoriano violento cu tabata depende di asesinato, soborno y arma militar pa haci negoshi, pa Merca.

José Adolfo Macías Villamar, kende su apodo ta “Fito,” a huy for di un prison na Ecuador aña pasa y a ser recaptura fin di juni. Na april, un Abogado di Merca a acus’e na ciudad di New York riba acusacion cu el a importa miles di liber di cocaina pa Merca.

Macías “a ser saca for di e Centro di Detencion La Roca bao di custodia di Polis Nacional y Forsanan Arma pa e procedemento apropia den cuadro di un proceso di extradicion,” e instancia gubernamental di Ecuador responsable pa supervisa prison, SNAI, a bisa den un mensahe manda pa periodistanan.

Detayenan di e entrega no a ser specifica.

Un potret publica pa SNAI a mostra Macías bisti cu un T-shirt, un carson cortico, un vest contra bala y un helm. Varios agente policial tabata vigil’e na un sitio no divulga.

E Ecuatoriano a aparece di-aluna dilanti di e corte federal di Brooklyn “caminda el a declara su mes no culpabel,” e abogado di Macías, Alexei Schacht, a bisa The Associated Press via email. Despues di esey, e lo keda deteni den un prison cu ainda mester ser determina, Schacht a agrega.

E decision di extradicion a bin despues cu Merca a manda un documento pa Ecuador ofreciendo garantia pa e respet di derecho di e lider criminal di 45 aña.

Desde 2020, Macías a dirigí “Los Choneros,” un organizacion criminal cu a surgi den

añanan 1990. E gang a emplea hende pa cumpra arma di candela y municion na Merca y hiba nan di contrabanda pa Ecuador, segun e acusacion di April. Tabatin un fluho di cocaina den Merca cu yudansa di cartelnan Mexicano. Hunto, e gruponan a controla rutan clave di trafico di cocaina a traves di Ecuador, dirigi nan mes violentamente riba agentenan di ley, politico, abogado y civilnan cu a para den nan caminda.

Macías a scapa for di un prison di Guayaquil caminda e tabata sintando un castigo di 34 aña pa traficacion di droga, crimen organisa y asesinato. El a ser recaptura un aña y mey despues na e costa central di e pais.

Macías a cultiva un status di culto bao di compañeronan di gang y e publico den su pais natal. Mientras e tabata cera na 2023, el a lansa un



video dirigi na “e pueblo Ecuatoriano” mientras e tabata flankea pa hombernan arma. Tambe el a tene fiestanan den prison, caminda e tabatin acceso na tur cos, for di bebida te na gay pa partidonan di pelea di gay.

Macías ta e prome Ecuatoriano pa ser extradita pa Merca for di Ecuador, autoridad di prison a bisa. Dos otro traficante di droga Ecuatoriano anteriormente a ser entrega na Merca pero for di Colombia, unda nan a ser deteni.



(AP) — Gobierno di Guatemala diadomingo a nenga cu autoridad Mericano a deporta un homber Chileno pa e pais Centroamericano.

troamericano.

The Morning Call di Allentown, Pennsylvania, a informa cu Luis Leon, di 82 aña,

Guatemala ta nenga cu Chileno cu tabatin green card a keda deporta for di Merca

un residente permanente legal di Merca cu a gana asilo na 1987, a caba na Guatemala despues di a keda deteni na un oficina di emigracion di Philadelphia, caminda el a bay pa reemplasa su green card perdi. E informe di noticia tabata depende di relacionan di famia.

The Morning Call a informa diadomingo cu Leon tabata recupera di pulmonia na Guatemala y no tabatin planea pa regresa Merca, segun

su nieta.

Departamento di Inmigracion y Aduana di Merca tabata wak e circunstancianan, segun The Morning Call. ICE no a contesta preguntanan diadomingo.

Instituto di Migracion di Guatemala a bisa den un comunicado cu e ta coordina cu ICE riba tur deportacion for di Merca y cu ningun hende a cuadra cu nomber, edad of

ciudadania di Leon.

Guatemala a bay di acuerdo na februari pa ricibi personanan deporta for di Merca cu ta di otro paisnan Centro Americano. Su acuerdo no ta extende pa Chilenonan.

E administracion di Trump a brasa deportacion di hende pa paisnan cu no ta nan mes, incluyendo El Salvador, Sur Sudan y, siman pasa, e reino Africano di Eswatini.

Rebelde na Colombia ta ataca patruxa militar cu un drone, matando 3 militar

(AP) — Rebeldenan den noordoost di Colombia a usa un drone pa ataca un patruxa militar den un area rural, matando tres soldad y heridando ocho, ehercito a bisa.

Ehercito a culpa e atake riba e Ehercito Nacional di Liberacion, of ELN, un grupo di mas o menos seis mil combatiente cu ta bringa contra e gobierno Colombiano desde añanan 1960. E atake a tuma lugar diadomingo pafu di e localidad di El Carmen den e region di Catatumbo, e militarnan a bisa den un comunicado.

Gruponan rebelde na Colombia ta usando mas y mas drone pa ataca e militarnan y



pa ataca otro mientras nan ta bringa pa control di areanan rural. Nan ta usa mayoria biaha dronenan di fotografia comercial cu explosivo mara na nan, bula nan directa-

mente den nan metanan.

Ministerio di Defensa di Colombia ta bisa cu gruponan rebelde a lansa 115 atake cu drone aña pasa. E atake di

drone di diadomingo ta esun di mas mortal registra. Gobierno di Colombia a lucha pa contene violencia den areanan rural cu antes tabata bou di control di e Forsanan

Arma Revolucionario di Colombia, of FARC, e grupo di guerrilla cu a cera pas cu e gobierno na 2016.

Varios grupo rebelde mas chikito y gangnan di droga awor ta bringando pa e control di areanan bandona pa FARC, unda actividadnan ilicito manera traficacion di droga y mineria ilegal ta comun.

Na januari, e gobierno di Colombia a suspende e combersacionnan di paz cu e Ehercito Nacional di Liberacion, despues di un cantidad di atake den e region di Catatumbo, den cua por lo menos 80 hende a muri y 50.000 a ser forsa pa huy for di nan cas.

‘Prins Drumi’ di Saudi Arabia ta muri despues di 20 aña den coma

(TheNewYorkPost) – Un miembro di realesa Saudi cu a pasa mas cu dos decada den un coma despues di un accidente di trafico na Londres a fayece cu 36 aña di edad.

Prins Al-Waleed bin Khalid Al-Saud a sufri un sangramento cerebral y interno den e accidente na 2005, tempo cu e tabatin apenas 15 aña di edad. Conoci ampliamente como e “Prins Drumi”, tabata manten’e riba un ventilator den hospital – pero e nunca a recupera conocimiento.

Prins Al-Waleed tabata e yiu

mayor di prins Khaled bin Talal Al Saud, kende a confirma su morto den un post riba X. Citando un verso di e Quran, el a skirbi: “Cu curasonnan keriendo den boluntad y decreto di Allah, y cu dolor y tristesa profundo, nos ta di luto pa nos yiu stima: prins Al-Waleed bin Khaled bin Talal bin Abdulaziz Al Saud, cu Allah tin misericordia di dje, cu awe el a fayece.”

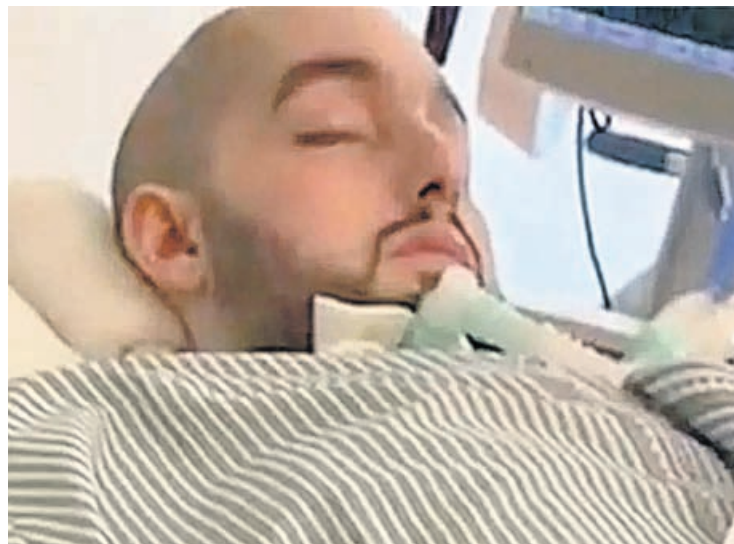
Prins Al-Waleed tabata studiando na un scol militar na Londres na momento cu el a resulta involucra den e accidente devastador den trafico. Despues di e accidente, el a

keda hospitalisa na e Ciudad Medico Rey Abdulaziz den capital Saudi, Riyadh, unda el a keda den un coma desde esey.

Tata di prins Al-Waleed nunca a perde speranza cu su yiu un dia lo por haci un recuperacion completo.

El a keda involucra den cuidio di e prins, y firmemente a rechasa yamado pa retira sosten medico.

E hashtag “Prins Drumi” na Ingles (Sleeping Prince) tabata un tendencia riba rednan social despues di e anuncio, cu miles di persona ofreciendo condolencia.



Oracion funeral pa e prins a tuma lugar na e moskee

Imam Turki bin Abdullah na Riyadh.

Concierto na Italia di dirigente Ruso, Gergiev ta keda cancela despues di protesta



(AP) — Un concierto di dirigente Ruso, Valery Gergiev a keda cancela, organisadornan na Italia a anuncia dialuna, despues di protestanan contra duna e escenario na e dirigente cu a ser prohibi pa gran parti di lugarnan Europeo pa no a condena e invasion di Rusia na Ucrania.

Gergiev a ser invita pa dirigi durante un festival di berano na e Palacio Real di Caserta cerca di Napoli diadomingo proximo. Gobernador regional, Vincenzo de Luca, a

defende e invitacion, bisando cu “e logica di preclusion ... no ta yuda paz.”

E invitacion a ser ampliamente critica pa activistanan di derecho humano, figurando di oposicion Ruso y parlamentario Europeo.

Gergiev, di 72 aña, ta ser considera cercano na presidente Vladimir Putin. E ta director artistico di Teatro Mariinsky na St. Petersburg for di 1988 y na december 2023 tambe a bira director artistico di Teatro Bolshoi na Moscu, caminda el a reemplaza director

general Vladimir Urin, kende a firma un peticion contra e guerra.

La Scala di Milan tabata e prome teatro den Occidente pa corta relacionnan cu Gergiev, kende tabata comprometi na e teatro ora Rusia a invadi Ucrania na februario 2022, despues cu e no a logra responde na e apelacion di alcalde di Milan Giuseppe Sala pa papia contra e guerra. Gergiev a ser kita for di trabou como director principal di e Munich Philharmonic na maart 2022.

Malcolm-Jamal Warner, actor di ‘Cosby Show’, a muri hoga na Costa Rica

(AP) — Malcolm-Jamal Warner, kende como yiu adolescente Theo Huxtable den The Cosby Show tabata central na un fenomeno cultural cu a yuda defini decada di 1980, a fayece cu 54 aña den un hogamento accidental na Costa Rica, segun autoridadnan eynan a bisa dialuna.

Departamento di Investigacion Hudicial di Costa Rica a bisa cu Warner a hoga diadomingo atardi na un beach den costa Caribe di Costa Rica. E tabata landando na Playa Cocles den provincia Limon na momento cu un coriente a lastr’e mas profundo den ocean.

“Hende riba beach a rescat’e,” e rapport inicial di e departamento a bisa, pero personal di emergencia di Cruz Cora a hay’e sin señal di bida y a hib’e mortuario.



Warner a crea hopi momento di television cu a keda graba den mucha di Generacion X y nan mayornan, incluyendo un argumento cu Cosby den episodio piloto tocante cijfer y carera, y otro episodio den

cual Theo ta purba en vano pa sconde su renchi horea for di su tata.

Theo tabata e unico yiu homber entre cuatro yiu muher den e hogar di Cliff

y Clair Huxtable den e show di NBC, y a bira un di e representacionnan principal di bida adolescente Mericano y infancia color scur den un show cu tabata esun mas popular na Merca pa gran

parti di su transmision di 1984 te 1992.

Warner a traha pa mas di 40 aña como actor y director, tambe actuando den serienan “Malcolm & Eddie” y “Read Between the Lines” y den e drama medico, “The Resident.”

Su ultimo creditonan tabata den rolnan invitado riba television, incluyendo un arco dramatico di cuatro episodio aña pasa riba e canal procedural “9-1-1,” unda el a interpreta un enfermero kende tabata un sobreviviente di un candela terrible.

“Mi a lanta cu un obsesion maniac pa no kier ta un di e muchanan di ‘unda nan ta awo’” Warner a bisa AP na 2015. “Mi ta sinti hopi bendiciona di por tin tur e canalnan aki di expresion... pa ta unda mi ta awo y finalmente na un lugar unda mi por laga bay e preocupacion ey di tin un bida despues di ‘Cosby.’”

Charli XCX y drummer di The 1975, George Daniel, a casa

(AP) — Charli XCX y drummer di The 1975, George Daniel a casa. Un representante di Daniel a confirma na The Associated Press cu e pareha a casa durante fin di siman.

E pareha a ser mira ta pose dilanti di Hackney Town Hall di Londres diasabra. Daniel tabatin un trahe bisti, y Charli XCX tabatin un mini shimis di bruid di Vivienne Westwood, Vogue a confirma.

Representantenan di Charli XCX no a responde na e solicitud pa comentario.

E strea di pop “BRAT” a post un video riba TikTok mientras e tabata bisti e mesun mini-shimis di bruid. E tabatin e texto “ora George no yora ora e mira mi ta cana den e gang,” y un leyenda, “afortunadamente el a hacie.”



E ganador di Grammy Charli XCX, naci Charlotte Emma Aitchison, ta un cantante y

compositor Ingles cu a haci ola pa prome biaha na 2012 pa skirbi e exito di synth-pop, “I Love It” pa e duo Sueco Icona Pop y na 2014, pa su colaboracion cu e rapper Iggy Azalea riba “Fancy.” Den e añanan despues, el a sigui innova, trahando cu e colectivo futurista di hiperpop PC Music. Mas recientemente, el a lansa e album energetico, hedonista, “BRAT.”

Daniel ta un musico, productor di disco y DJ Ingles, mihor conoci como e drummer y miembro fundador di e banda popular di pop-rock The 1975.

Charli XCX y Daniel a anuncia nan compromiso riba Instagram na 2023. E pareha a colabora un cantidad di biaha den pasado. Daniel ta un co-productor y co-escriptor di dos cancion “BRAT”.

Comediante Fred MacAulay ta revela diagnosis di cancer



(BBC) – Comediante Fred MacAulay a revela cu el a ser diagnostica cu cancer di prostata.

MacAulay, di 68 aña anteriormente a conta con e tabata haya control regular desde cu su tata y ruman homber tur dos a ser diagnostica cu e malesa.

MacAulay – kende a presenta su propio programa di radio di BBC Scotland pa 18 aña te cu 2015 – a bisa cu e cancer a ser mira den un fase “hopi

trempan”. El a insisti cu e tabata determina pa no laga e diagnosis decepcion’e y a spera cu papia lo encurasha otro hombernan pa haci test.

El a bisa The Courier: “Mi ta poniendo mi confiansa den mi dokternan, y ta consola mi mes den e conocimiento cu mi a ser diagnostica hopi trempan loke ta nifica cu mi mester tin e mihor chens pa un bon resultado.”

Macaulay su tata, kende tambe tabata yama Fred, a fayece

na edad di 73 aña na 2002 despues di añanan di lucha contra cancer di prostata y mesotelioma.

El a bisa: “Tabata e mesotelioma cu a tuma Tata na final, e tabata traha na ferry y tabata

exponi na asbest y tur tipo di cos desagradabel prome cu el a bira polis te ora el a baha cu pensioen.”

“Pero ora mi ruman homber Duncan, kende tin 72 aña awor, a ser diagnostica cu cancer di prostata ocho aña

pasa, mi a pensa cu tabata tempo pa mi ‘take the hint’ y haci un control.

“Mi tin suerte di por haya e testnan di MRI increíblemente exacto cu por muestra cosnan liher.”



A VIEW TO DINE FOR

Our Famous Sunday Brunch is Back!

Enjoy a fresh new menu blending vibrant Mediterranean flavors with Aruban influences, all from the comfort of our air-conditioned indoor dining space or shaded outdoor terrace, while taking in the stunning ocean views of Eagle Beach.

Every Sunday from 11.30 am - 3.00 pm
\$70.- per person with one bottle of Champagne per couple included.
Adults-only | Cashless | Reservations Required | Groups of Max 6 Guests

www.elementsaruba.com



Bonaire Angels a logra tercer lugar den torneo internacional di softball na Hulanda

(AP) – E seleccion di softball femenino di Bonaire Angels a entrega un prestacion imprecionante na e Torneo Caribense di Hende Muher 35+, cu a tuma lugar riba suela Hulandes pa prome biaha e aña aki. E ekipo di Boneiro a termina na un di tres lugar credibel na Zoetermeer.

E torneo a trece hunto hun-

gadornan di softball talentoso di Caribe y Hulanda den un celebracion deportivo yena cu ambiente, experiencia y camaraderia. E Bonaire Angels, cu ta consisti di hungadornan di 35 aña bay ariba, a demostra cu experiencia y e spirito di ekipo ta invaluable ainda.

Den nan wega final, Angels a derota e team Mi Deseo di Curaçao, 6. Cu e victoria aki, nan a sigura e di tres lugar

den e tabla di posicion final.

E torneo a ser organisa bao auspicio di KNBSB (Asociacion Koninklijke Baseball en Softbal Nederlands) y a enfoca riba conecta atletanan di Caribe cu esnan di Hulanda. E edicion di e aña aki a marca un logro significativo, ya cu tabata prome biaha cu el a ser teni na Hulanda.

Cu nan di tres lugar, e ekipo di Boneiro no solamente a



logra exito deportivo pero tambe a establece e isla como

un partner di softball completo den Caribe y mas leu.



(AP) – E hungador di futbol di prome aña di Ole Miss, Corey Adams, a muri den un tiroteo na Tennessee, Oficina di Sheriff di Shelby County a anuncia diadomingo.

Oficialnan di aplicacion di ley a haya Adams cu un herida di bala den un vehiculo na

un crusada na Cordova na e periferia di Memphis diasabra atardi, e oficina di sheriff a bisa den un declaracion.

“Nan a provee medidanan di salba bida te ora cu Bombero di Shelby County a yega,” e oficina di sheriff a bisa. “Personal di Bombero di Shelby County despues a pronuncia

Hungador di futbol di Ole Miss, Corey Adams, ta fayece den tiroteo na Tennessee

e victima morto na e sitio.”

Cuater otro homber cu a sufri heridananan di bala cu no tabata menasa nan bida den e incidente a yega na hospitalnan den cercania den vehiculonan personal, autoridad a bisa.

Oficialnan di aplicacion di ley no a menciona ningun sospechoso pero a bisa cu nan ta investigando e tiroteo como un homicidio.

Adams, un nativo di 18 aña di New Orleans, tabata un di e

mihor reclutanan di defensa den e pais.

E programa di futbol na Universidad di Mississippi a bisa den un post riba red social cu e tabata “devasta” pa haya sa di e morto di Adams.

“Mientras nos programa ta purba di trata cu e perdida tragico aki, nos pensamiento ta cu su sernan keri durante e tempo increíblemente dificil aki,” e ekipo a bisa. “Nos ta pidi e comunidad di Ole Miss pa tene Corey den nan pensamiento y respeta e priva-

cidad di tur hende involvi.”

Adams su ex ekipo di futbol di scol secundario di New Orleans, e Edna Karr Cougars, a bisa den un post di Facebook cu “palabranan no por describi e tipo di dolor aki.”

“Corey Adams tabata mas cu un hungador di futbol! E tabata un amigo, ruman, yiu, estudiante y un hoben grandi,” e ekipo a declara. “Nunca nos no ta cuestiona Dios pero esaki ta un cu nos djis no ta comprende.”

Vasek Pospisil ta retira for di tennis despues di un carera cu a inclui un titulo dobel di Wimbledon

(AP) — Vasek Pospisil, kende a gana un titulo di dobel masculino di Wimbledon y a yuda Canada gana e Copa Davis, lo retira di tennis despues di hunga den e torneo di Toronto otro siman.

“Diesocho aña di tennis profesional. Mi ta ansioso pa hunga bo dilanti un ultimo

biaha na Toronto,” Pospisil di 35 aña a publica dialuna riba red social.

Pospisil tabata un defensor di hungadornan riba e giranan y a join cu Novak Djocovic pa forma e Asociacion di Hungadornan di Tennis Profesional, cu a presenta un demanda di accion colectivo den corte federal na New York contra

algun di e gruponan cu ta mancha e deporte.

Riba e cancha, Pospisil a pareha cu Jack Sock pa gana un campeonato di Wimbledon na 2014 y tabata parti di e ekipo Canades cu a gana e titulo di copa Davis na 2022. Pospisil a alcanza e ranking halto den su carera di No. 4 den dobel y No. 25 den sin-

gles.

E evento di Masters riba cancha duro na Canada a otorga Pospisil un entrada di wildcard.

“Nunca no ta facil pa tuma un decision manera esaki,” el a bisa. “Tennis tabata un parti grandi di mi bida, pero a bira cla, tanto mentalmente como



fisicamente, cu ta e momento corecto pa kita.”

World Rugby no por a identifica fuente di racismo den e partido entre Argentina y Inglaterra

(AP) — World Rugby no por a identifica e autor nan di racismo despues di a ricibi un keho di Inglaterra tocante abuso di rigi riba su hungadornan durante un partido na Argentina e luna aki.

“Mientras cu ta cla cu un incidente a tuma lugar, nos ta lamenta cu e individuonan responsabel no por a ser identifica,” World Rugby a bisa dialuna, agregando cu e federacion Argentino “a desaroya un plan di accion pa



mehora nan operacionnan, educa e fanaticonan y miho preveni pa incidentenan

inaceptabel asina no sosode atrobe.”

E ultimo intento di Jack van

Poortvliet a gana Inglaterra un victoria di 22-17 riba Argentina y un otro victoria den e serie di prueba den e pais di Pumas.

“Nos ta condena tur acto di racismo fuertemente y ta para den solidaridad cu e hungadornan di Rugby di Inglaterra cu a sinti nan mes agredi,” Gabriel Travaglini, presidente di e Union di Rugby di Argentina a bisa.

“Ora a haya sa di e incidente, a haci esfuerso intenso pa

identifica e grupo chikito di cinco of shete individuo responsabel dentro di un multitud di mas cu 20.000 espectador,” Travaglini a agrega. “Lamentablemente, a pesar di un buskeda exhaustivo, no tabata posibel pa identifica e personanan responsabel. Nos lo sigui traha colaborativamente cu World Rugby pa educa e fanaticonan y eradica cualkier manifestacion similar den futuro, sigurando cu nos eventonan ta espacio di respet y inclusion pa un y tur.”

Buenos Aires lo ta anfitrión di caredanan di MotoGP atrobe despues di casi 30 año y ta spera di por trece F1 back tambe

(AP) — Despues di casi tres decada, MotoGP lo regresa na e capital di Argentina di Buenos Aires y un pista di careda renoba na 2027, cu autoridad local ta spera cu lo yuda trece Formula 1 back tambe.

E mihor circuito di motociclismo ta organisa su caredanan na Argentina na e pista di careda Termas de Río Hondo for di 2014, den e provincia di Santiago del Estero.

MotoGP a core pa ultimo biaha na Buenos Aires na 1999.

“Buenos Aires tabata e capital di deporte di auto y motociclismo den e region, y awe e ta cuminsa recupera e status ey,” Alcalde Jorge Macri a bisa dialuna mientras e tabata



haci e anuncio na e pista di careda Óscar y Juan Gálvez.

“Pero nos ta bay pa mas: esaki ta e prome paso pa aplica

atrobe pa anfitrión di Formula 1,” el a agrega.

Pa ta anfitrión di e evento di MotoGP, e capital a compro-

mete un renobacion completo di e pista di careda di municipio na october. Leyendanan di careda manera Juan Manuel Fangio y Michael

Schumacher a competi eyan den pasado. E corredor Alemán a gana e ultimo careda di F1 eyan, na 1998.

Organisadornan ta calcula cu MotoGP lo tin un impacto economico directo riba e ciudad di aproximadamente 150 milyon dollar. E lo genera tambe cuponan di trabou den sectornan manera hospitalidad, gastronomía, transporte y servicio.

“Trese MotoGP pa e ciudad ta nifica e yegada di un competencia elite, cu e ekiponan y coredonan internacional mas importante, cu lo ser disfruta pa mas o menos 150.000 hende na e pista y millones di televidente via television y streaming den mas cu 200 país,” Macri a bisa.

Campeon di hisamento di peso asesina na Pereira y su mama ta fayece dianan despues di tristesa

(Infobae) – Imagenan di camara di seguridad ta muestra e secuencia exacto di e atake cu a mata e hisador di peso Juan Esteban Peña Bolívar di 22 año despues cu e tabata victima di un asesinato na Pereira, Risaralda.

Segun informe oficial, Peña tabata coriendo un motocicleta cu un otro homber banda di Avenida Sur, dilanti di e Distrito Militar, ora cu dos individuo, tambe riba motocicleta, a acerca y e pasahero a habri candela riba nan.

E atleta a fayece instantaneamente na e sitio despues di a ser tira por lo menos tres biaha, mientras su compañero a sobreviví y a ser hiba pa un centro medico.

E incidente a sosode den e anochi di diahuebs dia 10 di juli. Nuebe dia despues, e famia di e atleta a ricibi un shock nobo: morto di Sandra Bolívar, e mama di Juan Esteban Peña di 52 año, kende tabata sufri di complicacionnan di salud.

Segun medionan local, e dama tabata sufri di un maleza serio, y su salud a empeora despues di haya sa di morto di e atleta di 22 año. Su pronostico a empeora, y el a fayece diasabra 19 di juli.

Detayenan di e Asesinato

E impacto di e imagenan capta pa camaranan di vigilancia, ampliamente comparti riba plataforma digital, a ser sinti pa e habitantenan di Pereira y e mundo deportivo.

Nan ta muestra no solamente e atake arma riba Juan Esteban Peña y su compañero, pero tambe e reaccion sorprendente cu a sigui: un homber a para su vehiculo cerca di e sitio, a saca arma, y a responde na e agresor.

Segun e medio regional El Universal, e di dos homber tabata un agente di Sijín cu pa casualidad tabata pasando na momento di e tiroteo.

Ora cu e asesino a cay, el a bandona un revolver caliber .38 riba caminda prome cu el a purba huy. E grabacion ta muestra testigonan ta asisti Juan Esteban, kende a keda benta riba suela mientras cu prome auxilio tabata ser brinda pa habitantenan local.

E arma bandona a bira un prueba clave pa investigadornan cu ta dirigi e esfuerso di recoge evidencia, cu ta purbando di aclara tanto e circunstancianan como esnan cu a ataca.

Mientras cu autoridadnan ta trahando riba diferente liña di investigacion, preguntanan ta keda pa loke ta trata no solamente esnan directamente



responsabel, pero tambe e rol di e compañero di e victima, kende a keda herida y hiba pa un centro medico.

Corant local a informa cu curiosamente el a huy for di e sitio poco despues, haciendo e e sospechoso principal den e homicidio aki.

E comandante di Polis Metropolitano di Pereira, Miguel Andrés Camelo, a emití un declaracion oficial cu e intervencion di oficialnan uniforme a conduci na herida di un di e asesinonan involvi den e atake.

E oficial a declara: “Nos a ser

informa cu e ciudadano aki no tabatin un orden di aresto; el a bandona e hospital.”

Pa awor, autoridadnan a renforza nan presencia operacional den e area di e atake y a pidi asistencia publico pa identifica esnan responsabel.

E investigacion ta sigui, enfoca riba aclara si e camarada herida a fungi como complice of tabata un victima colateral den e atake. Investigadornan ta evaluando varios hipotesis, incluyendo e posibilidad di disputanan interno of e envolvimento di tercer partidonan.

Ken tabata Juan Esteban Peña?

Juan Esteban Peña, representante di Meta Weightlifting League y originalmente di Risaralda, a cuminsa su carera deportivo den su adolescencia y rapidamente a haya reconocimiento local y nacional.

El a forma parti di e Liga Meta di Hisamento di Peso y, for di 2020, ta miembro di e Seleccion Nacional di Colombia den competencianan internacional. Peña a logra varios logro, incluyendo e campeonato Sur Americano den su categoria y e medaya di oro na e Weganan Nacional 2023.

E noticia di su morto tabatin un impacto significativo riba e mundo di hisamento di peso Colombiano debi na e carera atletico y herencia di Peña.

E Liga di Hisamento di Peso Meta a expresa nan condolencia den un declaracion oficial: “cu profundo tristesa, nos ta despedi awe di Juan Esteban Peña... un berdadero yiu di e comunidad di hisamento di peso Meta. Danki, Juan, pa bo herencia. Nos lo corda semper riba bo forsa, bo spirito indomabel. Sosega na pas, Meta y campeon mundial di hisamento di peso nunca lo lubida bo.”

Opinion ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na lectoran individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organizacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

OPINION



Skirbi pa Gregorio Wolff y Michiel G. Croes

Hopi aña na poder, malo pa e organisacion y pa e persona, ta crea corrupcion

Nos ta bibando un tempo di cambio, awe nos ta papia di corporate Governance cu su reglanan con pa administra un entidad, tambe di integridad, di democracia y mas. Tur ta asuntonan esencial, pero den SEPPA, parece esakinan no ta factible. Hasta e reglanan básico di democracia cu eleccionnan segun leyman y reglanan democratico no ta existi mas.

Por ehempel den SEPPA, e informacion cu tur miembro mester ricibi ta kendenan actualmente ta forma parti di e comité ehecutivo, kendenan tin e maneho den SEPPA y kendenan ta miembronan di directiva, cual ta e órgano pa controla e maneho den SEPPA. Tambe ki tempo tin eleccion den SEPPA, segun su statutonan. E miembro, no sa. Integridad ta e alma di democracia dentro di un sindicato. Esaki no ta e caso den SEPPA. Integridad y Democracia ta mara na e statutonan y reglamentonan interno di e sindicato den cual tin e metanan, e normanan y balornan sindical.

Sra Brito ya tin 25 aña como líder máximo di SEPPA. Den e temponan aki cu nos ta yama moderno, bo no ta haya esaki den organisacionnan sindical drechi mas, pero den sindicatonan autoritario, cu un tendencia dictatorial, unda e poder ta keda cerca un persona y democracia ta ser degrada, unda defacto ta e líder ta dicidi tur cos, pues e líder ta ser yama dictador.

Nos ta di opinion cu ningún miembro kier esaki pa SEPPA.

Un lider mester keda maximo 12 aña den un funcion, antes e tabata asina den SEPPA. Otro caracteristicanan, ora un líder pasa 12 aña como líder di un organizacion e persona aki, den mayoría di caso ta tuma como normal, actitudnan autoritario y negativo, cualnan no ta bon ni pa e organizacion, ni pa e persona mes.

Tur caminda di mundo bo ta

lesa y scucha cu e forma realistico, pa lidernan eherce nan trabao ta mara na periodonan: 1. Ora bo tuma un función nobo, como persona yen di entusiasmo pa eherce e función e

promete añanan (3 pa 5), bo ta haci lo máximo pa siña e trabao (periodo di aprendizage).

On the job y cu otro formacionnan bo ta prepara bo mes pa eherce e función den e

mihor forma; 2. Despues tin e periodo (+ 5 aña) cu tur dinamismo bo ta duna lo máximo na e organizacion y sigui prepara bo mes mihor y uza bo saber optimalmente pa haci e trabao

Correctamente; 3. Despues di 10 aña ta bini e periodo di "Free Wheel";

a. Bo ta tuma tur cos mas suave; b. Poco a poco e dinamismo ta cayendo; c. Hopi preparacion no ta asina necesario mas; d. Ta aparece e fenómeno cu yama flohera, yega trabao laat y traha pa dia 4 of 6 ora so; e. Papiamento ta bira algo sin fin y sin bisa mucho cos, loke na papiamento nos ta yama telele tambe ta haci su entrada; f. E mentalidad pa manioobra, pa manipula, pa dicta ta drentando mas y mas.

Despues di 12 aña ta drenta e periodo, na hopi ocasion pa manipula y dicta

Si e periodo dura mas largo cu 12 aña, mas atrás e organizacion ta bay y igualmente e persona envolvi, maske e persona mes no ta conciente di esaki, pasobra manipulacion y ser autoritario a bira su modus operandus.

Un táctica macabro pa no duna formacion tambe ta haci su entrada. Preparacion y formacion ta asina importante pa mantene e dinamismo den e organizacion, trece cambio den liderazgo y prepara e generacionnan di relevo pa tuma over.

E hecho pa no trece preparacionnan y ni formacion pa lidernan nobo por ser mira

como un táctica macabro y sigur pa e función di Secretario General. Dor di no tin lidernan nobo forma, hopi lo bisa pa laga e persona cu ta eherciendo e funcion di líder mes keda.

Pero con cu wak e, pa miembronan y delegadonan conciente, un líder nobo ta hopi mihor cu un líder cu ya tin 25 aña den mesun función. Un persona cu mas di 25 aña como líder sindical ya no tin e dinamismo mas, su flohera ta aumentando cada dia mas y mas, igualmente e mentalidad pa manioobra, pa manipula, pa ta autoritario y hasta pa dicta.

Pues den tur sentido un líder nobo pa SEPPA, pa miembronan, awe ta e mihor solucion.

Secretario General di SEPPA ta uzando tactica robes Den Diario di 17 juli 2025 secretario General di SEPPA M. Brito ta haci un sumario correcto di problemanan di trahadornan den sector publico=ambtenaarnan, dor di cu tin un escases di trahadornan na diferente departamentonan, cual sigur a ser treci dor di delegadonan na e diferente departamentonan.

E escases a ser causa dor di personanan cu ta bay cu pensioen, otronan cu VUT y un Aruba cu ta creciendo den habitante. Gobierno ta tuma hende cu contrato cu salario halto pero no pa yena e vacaturanan. E ta papia di un bom cu por bay explota den sector publico.

E solucion cu sra Brito ta propone ta straño y hopi robes, pa no bisa estúpido o bobo. Como líder sindical di trahadornan den sector publico, e ta mas bien duda si tin surplus financiero den e maneho di Gobierno, maske e presupuesto ta indica esaki. Di dos, e ta propone pa asuntonan aki wordo discuti den e dialogo nacional/social.

Pa cuminsa cu e dialogo social/nacional, den e dialogo aki tin presente e gremionan di empresarionan, cual organisacionnan semper tin un posicion contra trahadornan di sector publica y semper nan kier retira trahadornan di Gobierno. Pues den dialogo nacional/social, bay den guerra cu e hendenan aki, ta un guerra perdi bo ta bringa pa e empleadonan publico.

Loke sra Brito mester haci ta como líder sindical, e ta

pidi reunion cu su dunador di Trabao=Gobierno cu e posicion cu tin un surplus financiero y aki sin presencia di enemigonan di e empleadonan publico, bo ta bay lucha pa bo miembronan tocante e escases di trahadornan. Aserca awor cu tin surplus financiero den caha di gobierno, e mester trece e lucha di gelijkbedrag pa e pensioenadonan cu a bay cu pensioen e ultimo 10 añanan, pa nan y futuro pensioenadonan cu a traha pa Gobierno, tambe por ricibi nan gelijkbedrag. Igualmente pa e miembronan cu ta traha na stichtingnan, unda na 20.16, gobierno a kita e Subsidiale regeling cual ta duna e trahadornan di stichtingnan un trato igual na e ambtenaar, cu excepcion di e Ambtenarenrechter y Pensioen.

Atrobe bo ta wak cu maske bo tin 25 aña ta lider maximo di SEPPA, parece e cabes ta bashi y no a siña mucho cos. E ta keda uza tacticanan robes.

Tambe tin e rumor y Caya ta papia cu parece cu empresarionan ta fluister den horea di poco lidernan sindical pa lucha pa un Dialogo Nacional/Social pa nan por kita mas derechonan di e clase trahador.



Accidente ora un auto kier a drenta dilanti di un pick-up riba e “fastlane”

Dialuna merdia a drenta informe di un accidente cu hende herida y pega den auto riba E.J. “Watty” Vos Blvd. panort di Madiki, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di un Hyundai Atos coriendo cu velocidad halto pa no a dal tras di e auto banda drechi a bay pasa un pick-up banda drechi y drenta paden e banda robes ye pickup a dal e bir’e y mande riba e “median” dal palo di lus y bolbe dal e pickup den banda robes y bay cay riba caminda.

Debi na e multiple impacto e chauffeur a resulta herida. Na yegada di e ambulance a bin compronde cu e porta di auto no por a habri y a pidi



“materiale wagen” pa bini. Pero asina mes a logra habri e porta y a cancel’e.

E personal di ambulance a atende e victima y a transporte pa hospital.



Bomberonan a bay pa un candela grandi na Rooi Master

Dialuna merdia a drenta informe di un candela di mondi grandi na Rooi Master, mesora a dirigi tanto un “autospuut” y un “tankwagen” na e sitio.

Na yegada di e “autospuut” mesora a cuminsa combati e candela y na yegada di e “tankwagen” a sigui combati e candela cu mas awa y asina logra domina e candela y evita su expansion.

Dialuna merdia a drenta informe di un candela di mondi grandi na Rooi Master, mesora a dirigi tanto un “autospuut” y un



“tankwagen” na e sitio. Na yegada di e “autospuut” mesora a cuminsa combati e candela y na yegada di e

“tankwagen” a sigui combati e candela cu mas awa y asina logra domina e candela y evita su expansion.



X ta bisa cu acusacionnan Frances di manipulacion di data y fraude ta politicamente motiva

(AP) - **Elon Musk su plataforma di red social X riba dialuna a nenga e acusacionnan for di fiscalnan Frances di supuesto manipulacion di data y fraude, yamando esaki politicamente motiva.**

X tabata respondiendo na un anuncio haci anteriormente e luna aki tocante e dos supuesto ofensa. Ambos ofensa ta involucra un “sistema di procesa data automaticamente,” segun e fiscalnan, cu no a provee hopi detaye tocante e acusacion. Nan ta posiblemente acto castigable na Francia cu un termino den prison di te hasta 10 aña.

E plataforma a bisa cu autoridadnan Frances ta checutando un “investigacion criminal cu motivacion politico contra X tocante e supuesto manipulacion di su algoritmo y supuesto ‘extraccion di data fraudulento.’”

“X categoricamente ta nenga e acusacionnan aki,” el a bisa den un publicacion for di su cuenta Global Government Affairs.

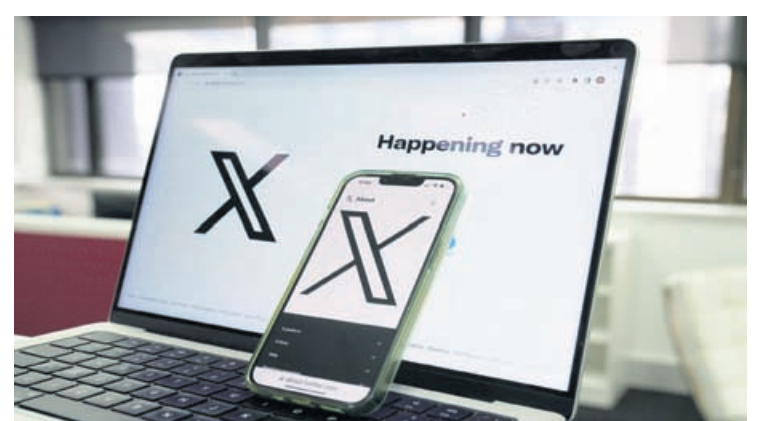
E fiscal su oficina a bisa cu el a actua riba informacion cu 2 persona a provee den januari pa su unidad di crimen cibernetico. Un di nan ta miembro di parlamento, y e otro ta oficial den e institucion

di gobierno Frances. E no a identifica nan ni tampoco e institucion.

Fiscalnan a bisa cu e dos persona a acusa uso sospechoso di X su algoritmo pa e “proposito di interferencia exterior,” sin provee detaye.

E plataforma a bisa cu e “ta keda sin informacion” tocante e acusacionnan specifico. “sinembargo, basa riba loke nos sa te cu awo, X ta kere cu e investigacion aki ta usando ley Frances pa por cumpli cu un agenda politico y na final, restringi e libertad di expresion.”

Fiscal di Paris su Ministerio



Publico (OM) a bisa dialuna cu el a puntra X pa otorga e investigadornan di polis acceso na su algoritmo, como parti di e investigacion.

E peticion a ser haci via un carta siman pasa, el a bisa. E

carta ta bisa cu “e investigadornan ta mara na confidencialidad y cu solamente esnan encarga cu e investigacion lo tin acceso.”

E oficina te ainda no a ricibi un contesta formal for di X.

A haci apelacion na doño di pickup pa busca e susedad cu a benta pariba di scol na Washington



Dialuna mainta un di Washington.
pick-up a bay benta su- shedad pariba di school

A yama polis mesora pero

na nan yegada ya e pickup a bay caba. Ta pidi pa e doño bay piki e susedad.

Chauffeur no a mira truck ta bin y a sali bay dal riba dje

Dialuna mainta a drenta informe di un accidente na Zandstraat, mesora nos reportero a presenta na e sitio.

Na nos yegada a bin compronde cu e chauffeur di un box-pickup a bay subi caminda pero no a mira e truck ta bin y a subi y nan a dal den otro. Entre nan mes a regla e asunto.



Un chauffeur a baha caminda na man drechi, dal riba piedra y bolter



Diadomingo atardi a drenta informe di un accidente cu hende herida na Alto Vista, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di un Nissan March a bay mucho na man drechi baha caminda

dal riba un piedra y a bolter. Debi na e impacto e chauffeur a resulta herida. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transporte pa hospital.



Polis y ambulance a bay Sabana Basora pa un hoben cu a dal abao cu scooter

Diadomingo anochi a drenta informe di un accidente cu hende herida na Sabana Basora, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente cu a sosode mas

tempran unda un hoben a cay cu scooter y a resulta herida cu rasca y herida rond di su curpa. Cu ayudo di bisiñanan a opta pa hib'e su cas mientras cu nan kier a notifica autoridad di e sucedido, pero mas laat e dolornan a bira mas fuerte y a avisa autoridad.



Vietnam ta pura pa prepara pa Horcan Wipha mientras Filipinas ta lamenta mortonan causa pa e tormenta

(AP) — Vietnam a pone su provincianan costero bou alerta di emergencia di aluna, mientras cu e pais ta preparando pa e Horcan Wipha, cu ta anticipa pa yega tera den oranan di madrugada diamars. Aero-lineanan a cancela vuelonan, mientras e nacion ta prepara pa e tormenta tropical.

A pronostica cu e horcan lo traha bientonan fuerte y hopi awa, aumentando e riesgo di inundacion y deslisamento di tera den area montañoso den norte di Vietnam, y tambe posibel inundacion den centronan urbano manera Hanoi. E tormenta ya a resulta mor-



tal den Filipinas, caminda el a intensifica e yobida di monsoon y a causa minimo di tres morto durante fin di siman: un persona a hoga y dos otro a ser mata pa palo cu a cay. Oficialnan Filipino tabata investigando reportahenan di tres otro morto, mientras siete persona, incluyendo dos mucha, tabata perdi. Inundacion, deslisamento di tera y

destruccion a afecta mas cu 800.000 persona, y aproximadamente 90.000 hende a ser obliga pa evacua, segun autoridadhan.

Vietnam no ta stranhero pa tormentanan tropical. Pero expertonan climatico a bisa cu e tipo di tormentanan aki ta birando mas fuerte debi na calentamento global, ya cu lama mas cayente ta duna



mas energia pa alimenta nan. Esaki ta resulta den bientonan mas fuerte y hopi mas yobida.

Aña pasa, Horcan Yagi a causa

e morto di casi 300 persona y daño calcula na \$3,3 biyon, y a baha e crecimiento di Producto Interno Bruto (GDP) pa 0,15%.

Zelenskiy ta bisa cu Ucrania y Rusia lo tene dialogo di paz na Turkia diaranson

(Reuters) – Dialogonan di paz entre Ucrania y Rusia – e prome den siete siman – ta planifica pa diaranson na Turkia, segun presidente di Ucrania Volodymyr Zelenskiy, cu a cita un funcionario halto for di Kyiv dialuna

Zelenskiy a pidi mas tempran den dia pa un impulso mas fuerte den e negociacionnan.

Agencia di noticia estatal di Rusia, TASS, a cita un fuente den Turkia cu a bisa cu e reunion lo tuma lugar diaranson. Otro agencia, RIA, tambe a cita un fuente cu a bisa cu e reunion lo dura dos dia: diahuebs y diabierna.

E Kremlin a bisa cu nan ta wardando confirmacion oficial di e fecha, pero tambe a insisti cu e dos banda “ta ocupa posicionnan diametralmente opuesto” tocante e manera pa pone fin na e guerra.

Den su discurso anochi, Zelenskiy a bisa cu el a papia cu Rustem Umerov, secretario di e Consho di Seguridad y Defensa Nacional di Ucrania, pa prepara un intercambio di prisionero y un otro reunion cu Rusia na Turkia.

“Umerov a reporta cu e reunion ta planifica pa diaranson. Mas detaye lo sigui mañan,” Zelenskiy a bisa.

Umerov, anteriormente minister di Defensa, a ser nombra den su puesto actual siman pasa y el a dirigi e prome dos ronda di negociacion cu Rusia.

Ucrania ta apoya e peticion di Merca pa un alto al fuego inmediato, mientras cu Moscu ta insisti cu cierto areglo mes-



ter ta na lugar prome cu un alto al fuego por ser implementa.

Forsanan Ruso a lansa atakenan riba ciudadnan Ucrani- ano den e ultimo siman cu a pasa, incluyendo misil y centenares di drone den oranan di anochi dialuna, cu a mata dos hende y herida 15. Ucrania tambe a lansa atakenan cu drone di distancia largo.

Zelenskiy a bisa:

“Nos agenda ta cla: regreso di prisioneronan di guerra, regreso di muchanan hiba for di pais pa Rusia, y preparacion pa un reunion entre lidernan.”

Presidente Ruso Vladimir Putin, cu ta enfrente presion creciente for di presidente Mericano Donald Trump pa muestra progreso den pone fin na e conflicto, a rechasa un reto anterior di Zelenskiy pa un reunion personal.

Putin a declara cu e no ta considera Zelenskiy como lider legitimo, pasobra Ucrania, cu ta bou di ley marcial, no a tene eleccion nobo despues cu su mandato di cinco aña a vence aña pasa.

Resultado Sorteo
Juli 21



Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
1145	5146	4697	4496
3067	5426	SUPER5	9641
5569	1953	-	5008

MERDIA

Sorteo # 4687
3092
0078
3191
FP
Sorteo # 4687
9869
X3
Sorteo # 2743
6677
Sorteo # 4687
7921
Capricornio
Sorteo # 1561
801
FP

ANOCHI

Sorteo # 8601
6959
5809
7787
FP
Sorteo # 7645
8914
X2
Sorteo # 2350
0296
Sorteo # 6404
5886
Piscis
Sorteo # 1334
448
X2

Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
0 x Match 4+	
0 x Match 4	265.000,-
0 x Afl. 12,00	

Sorteo # 6893	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	
3 x Match 4	51.000,-
130 x Afl. 8,00	

Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	280.000,-
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	

Afl. 400.000,-

	Sorteo # 208
Sorteo #	106645
#VALUE!	





Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

**Fundacion Autismo
Aruba**

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

**Fundacion Pa Nos
Muchanan**

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

**Fundacion Tel Pa
Hubentud**
Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138
**Koningin Wilhelmina
Fonds**
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel.297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

**Stichting Fundacion
Guia Mi**
George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad San Nicolas
Hospital Imsan
7:00 pm / 10:00 pm 24 ora

Botica na warda

Oranjestad: San Nicolas:
Oduber : Aloe:
Tel. 582 1780 Tel. 584 4606

EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Servicio di Taxi

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C.A.**
Tel: 582 2116/582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024

Mas di 5.2 miyon pool bendi na Merca y Canada ta retira for di mercado despues di 9 morto

(AP) - Mas di 5.2 miyon pool pa pone riba tera bendi na Merca y Canada durante e ultimo 2 decada ta ser retira for di mercado despues cu a reporta 9 morto a causa di hogamento.

E retirada aki ta cubri un rango di pool di Bestway, Intex Recreation y Polygroup cu tabata bendi pa bendedornan grandi for di te hasta 2002. Segun e notificacionnan publica dialuna pa U.S Cosnumet Product Safety Commission y Health Canada, e poolnan aki tin pisa di compresion cu ta core pafo di e producto - cual por ser usa como un ayudo pa dreña e pool pa muchanan chikito y esaki ta duna nan acceso na e pool sin supervision di adulto.

Esaki por poseer riesgo serio di hogamento, e vigilante di seguridad ta adverti. Actualmente, CPSC ta kere cu 9 mucha rond di Merca a hoga despues di tin acceso na e poolnan cu awo ta retira for di mercado den e manera aki. E mortonan aki a sucede entre 2007 y 2022, involucrando muchanan entre e edad di 22 luna y 3 aña. Ningun morto adicional a keda reporta na Canada.

Consumidornan den posesion di un di e poolnan aki ta urgi pa tuma contacto cu



Bestway, Intex y/of Polygroup pa ricibi un kit di reparacion gratis - cual lo consisti di un cabuya pa reemplaza e compresion. Doñonan di e pool mester di otro manera garantiza cu muchanan chikito no tin acceso na e pool sin supervision, e reguladornan a skirbi. Di otro manera por saca e awa for di e pool te ora cu haci e areglo.

Tur e poolnan cu ta retirando ta di 48 inch of mas y por ser identifica pa marca y number di model cu tin riba CPSC

y Health Canada su notificacionnan. Benta di e pool ta categorisa pa model y localidad, pero e fecha ta bay te hasta 2002 y ta yega te hasta 2025.

Alrededor di 5m iyon di e poolnan aki ta bendi na Merca incluyendo online y den tienda na bendedornan grandi manera Walmart, Target, Lowe's, Costco y amazon.

Otro 266,000 tabata bendi na Canada.

Pronostico di tempo

Tempo:

Awe nochi: parcialmente nubia y generalmente seco
Den marduga y mañan: parcialmente nubia cu un awasero breve

Temperatura maximo 33 grado Celsius
Temperatura minimo 27 grado Celsius
Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 40 grado Celsius
UV index: 12

Bahada di solo : 7:09 pm
Subida di solo : 6:18 am

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccion oost; Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo)

Den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga; Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo)

Situacion general di tempo: Humedad persistente den area, lo pone cu de bes en cuando mas nubia lo riba region local y produci algun awasero breve. Un proximo ola tropical ta aproximando parti oost di Caribe y lo pasa den region bay west durante di mañan diamars pa diaranson.

Condicionnan maritimo/estado di lama:

Na partinan protegi di costa: keto, rond di 1 pia.
Na partinan zuid: tranquil te modera cu olanan di 1 pa 3 pia.
Na partinan oost te



noordwest di costa; modera te localmente poco bruto cu olanan di 4 pa 7 pia, localmente 8 pia.

Aviso/ alerta:

Un aviso pa boto chikito ta na vigor pa partinan oost, noord te noordwest di area di costa. Cautela mester wordo eherce riba lama habri.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Hesus a bisé: Ami ta e resurecshon i e bida; esun cu kere den mi lo biba, maske e muri.
Juan 11:25

Cu inmenso tristeza na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di



Antonio Constantius Tromp
Mihor conoci como “Tony”
★19-04-1942 - † 15-07-2025

Na number di su:

Esposa stima: † Mary Edith Tromp-de Lange

Yiunan:

Isaira y Raymond “Raimy” Davelaar-Tromp
Eldrich y Yuraima Tromp-Ruiz

Nieta(o)nan: Rayanne Davelaar
Zhayron Davelaar
Qizianne Arends

Mayornan:

† Constantino Reginaldo y † Ines Virginita Tromp-Ruiz

Rumannan:

† Urbanus Reginaldo y † Faustina Maria Tromp-Boekhoudt
Catharina Virginita y Carlos Antonio Sánchez-Tromp

Swa y cuñanan:

† Ruben y † Albertina de Lange- del Valle y famia
† Miles y † Maria de Lange-Gonzalez y famia
† Joaquina “Ina” y † Alberto Yrausquin-de Lange y famia
† Clever y Carlos Paneflek-de Lange y famia
† Everett y † Carmencita de Lange-Pieters y famia
† Natividad “Navi” y Mercedes “Sela” de Lange-Maduro y famia
† Grecia y Hugo Kock-de Lange y famia
† Mildred y Erold Bakmeyer-de Lange y famia

Con suegro y suegranan:

† Otto y Myrtha Davelaar-Kock
† Thomas y Maria Christina Ruiz-Tromp

Sobrino, sobrinanan, primo y primanan

Bon amiganan di cas:

Amparo Wever, Judith y Michelle Laclé

Ihanan:

Tinito Hansen
Nyanne Hinds
Gunnar Leonardo

Un danki di curason na Junaica Donato di CUIDO Healthcare Services.

Famianan: Tromp, de Lange, Davelaar, Ruiz, Sánchez, Boekhoudt, Yrausquin, Paneflek, Gonzalez, Pieters, Kock, Bakmeyer, Maduro, Figaroa, Kelly, Semeleer, Flanegien, Semerel, Trimon, Yarzagaray, Wever, Laclé, Hansen, Hinds y Leonardo.

Ta invita tur famia, conocirnan, su bon bisiñanan, amigonan di RKSv Scherpenheuvel na Curacao, Aruba y Bonaire, pa e **acto di condolencia** cu lo tuma lugar diaranson 23 juli 2025 for di 7 pa 9 or pm na Aurora Funeral Home.

Acto di entiero lo tuma lugar diahuebs 24 juli 2025 for di 2or pa 4or pm na Aurora Funeral Home despues pa Santana Catolico na playa.

Nos disculpa si den nos tristesa, nos por a lubida un of otro famia.
Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada. Den cunucu di yerbe berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, Pa mi bolbe haña forsa”. Salmo: 23



Sra. Casimira Thijzen-Boekhoudt
(Chimina)
★4 maart 1944 – †14 juli 2025
Vda. di †Nicolaas (Jaty) Thijzen
Yiu di †Basilio Boekhoudt y †Anna Maria Boekhoudt-Croes

Na number di su yiunan:

Dennis y Gina Thijzen-Jansen
Gilbert y Amparo Thijzen-Alzate

Nietanan y nieto stima:

Genisha Thijzen y Bryan Figaroa
Anton Thijzen
Jasmira Thijzen
Jenny Bernal Alzate y Jerry Jones y yuinan

Su rumannan:

Ruperta (Betty) Boekhoudt y †Alejandro (Janjo) Boekhoudt
Irma Boekhoudt
†Aura Nicolaas-Boekhoudt y †George Nicolaas
Louisa Arends-Boekhoudt y Ronny Arends
†Elka Boekhoudt
Erna Croes-Boekhoudt y Herbert Croes

Su sua y cuñanan:

†Maga Oduber Thijzen y †Joaquin Oduber
†Sirio Thijzen y †Titi Thijzen-Lopez
†Teresita (Chita) Thijzen
†Gregorio Thijzen y Sixta Thijzen-Kock
†Robby Thijzen y Lienchi Thijzen-Jansen
†Arcangel Thijzen y Alda Thijzen-Tromp

Su sobrino y sobrinanan:

Raymond y Jaidy Boekhoudt-Alfaro Luna y famia
Mariska y Michael Lin-Boekhoudt y famia
Alvin y Jessica Boekhoudt-Kelly y famia
Ricky y Jennifer Arends-Reyes y famia
Ivan y Fernanda Thijzen-Villa Real y famia
Anthony Thijzen
Dayenne Thijzen
Jeanira Thijzen y Dolfi Werleman y famia
Lucienne Thijzen
Marion Thijzen y Xiomara Wernet y famia
Shamaira Thijzen
†Rodney y Roxana Thijzen-Nadall y famia
†Gregory y Janet Thijzen-Navas y famia

Tanta grandi:

Ida Maria Croes y famia
Magarita (Ita) Croes y famia

Suegro y suegra: †Clemente Thijzen y †Leonilda Thijzen-De Mey

Consuegra:

Sra. Vda. Lucila Alzate-Castaño
†Margriet Jansen-Laclé

Su amistadnan di cas: Belinda y Kito Maduro y famia, Nando y Bernadette Schouten, Violeta Orman, Trudy Thiel, Meya

Na number di tur su ihanan, comer y compernan, primo(a)nan y su bon bisiñanan

Demas famia: Boekhoudt, Thijzen, Jansen, Alzate Castaño, Jones, Nicolaas, Arends, Croes, Oduber, Lopez, Kock, Tromp, Kelly, Lin, Reyes, Werleman, De Mey, Laclé, Feliciano, Navas, Ras, Erasmus, De Cuba, Camacho, Paskel, De Kort, Wouters, Dubero, Fingal, Figaroa, Alberts, Dirksz, Robert, Ruiz, Damian, Barrera, Rasmijn, Luidens, Wernet, Nadall, Yarzagaray, Bislick y Van Aardenne-Croes.

Na lugar di flor of krans lo aprecia un donacion pa un bon causa na Stichting H.O.P.E. Foundation (Helping Our Precious Eldery), lo tin un box disponible.

Nos disculpa si den tristeza nos por a lubida cualkier famia/conocir.

Ta invita pa e acto di entiero y condolencia cu lo tuma lugar diaranson 23 di juli 2025 na Royal Funeral Home for di 9:00am pa 10:30am, sigui pa e respons entre 10:30am pa 11:00am. Despues lo sali pa Santana Catolico Pastoor Kranwinkel na Paradera.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Si un hende muri, e por bolbe biba? “Lo bo yama, y lo mi contesta bo, nos ta anihela pa mira obra di bo man.”
Job14:14,15

Cu inmenso tristeza, nos ta anuncia fayecimento di:



Sra. Vda. Juliana Anasaria Kelly-Tromp
Mihor conoci como: Jeanna, Mama Chana
★16-02-1944 - †12-07-2025
Vuida di: †Carlos B. Kelly

Su mayornan:

†Paulus J. Tromp y †Dominica Tromp Kelly

Su yiunan stima:

Violetta Everon-Kelly y Nelson y famia
Ruthmila Sawney-Kelly y Herman y famia
Aldrin Kelly y famia
†Gilbert Kelly

Nieto/a nan stima:

Nelson Gilbert Everon y Mariah y yiu na Belgica
Kimberly Everon
Justin Everon
Jermaine Sawney
Zachary Sawney
Andrew Kelly
Andreina Kelly

Bisanieta: Lystra Everon na Belgica

Rumannan:

Sra. Vuida Sixta Kelly Tromp y famia
Sra. Vuida Filomena Tromp
Roy Tromp y Clavel Tromp-Leest

Cuñia: Sra. Vuida Victoria Perez-Kelly y famia

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan y demas famia y conocirnan na Aruba, Belgie y Hulanda.

Tur su rumannan spiritual di Testigonan di Jehova; specialmente congregacion Tanki Leendert.

Demas famia: Kelly, Tromp, Everon, Sawney, Martijn, Arends, Farro, Rijna, Croes, Correa, Solognier, Montaner, Ramada, Schwengle, Gomez, Boekhoudt, Perez, Maduro.

Nos disculpa si nos por a lubida un otro famia den nos tristeza.

Nos ta invita tur famia y conocirnan pa asisti na e acto di condolencia cu lo tuma lugar Dialuna, 21 di juli 2025, di 7or pa 9or di anochi na Aurora Funeral Home.

Alabes, nos ta invita pa asisti na e **acto di Entiero** cual lo tuma lugar Diamars, 22 di juli 2025, di 2or pa 4’or di atardi na Aurora Funeral Home despues pa santana na Sabana Basora. Lo tin un discurso pa 3or di atardi.

Despues di intiero, nos no lo ricibi bishita di condolencia na cas

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Promise me you'll
always remember:
You're braver than you
believe,
stronger than you seem,
smarter than you think,
And loved more than you
know

Life's A Dance

Cu inmenso dolor den nos curason, nos ta
anuncia fayecimento di:

Maria Antoinette Luidens-Koolman
*17-01-1963 †18-07-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues..



Pentagono ta retira 700 marinier for di Los Angeles

(AP) — Pentagono a duna orden pa e mariniernan Mericano bandona Los Angeles dialuna, mas cu un luna despues cu presidente Donald Trump a desplega nan na e ciudad contra obhecion di lidernan local.

E 700 marinier a keda desplega dia 9 di juni riba e di cuatro dia di protesta den downtown LA durante e accion di e administracion contra inmigracion. Cuatro mil soldad di Guardia Nacional tambe a keda desplega.

Nan presencia na e ciudad tabata limita na dos locacion cu edificionan federal na Los Angeles, incluyendo e oficina di Departamento Mericano di Inmigracion y Aduana y un facilidad di detencion downtown. Durante nan despliegue pafó di un compleho federal den west di LA, e mariniernan temporalmente a detene un homber cu a bisa cu e tabata pura pa yega un cita na Asunto di Veterano. E decision pa retira e mariniernan ta yega despues cu mita di e trupanen di Guardia Nacional a ricibi orden pa bandona e ciudad siman pasa. E resto ta keda.



Vocero di Pentagono, Sean Parnell a bisa cu e presencia militar "a manda un mensahe cla: ilegalidad no ta bay ser tolera."

Alcalde Karen Bass a tene un conferencia di prensa dialuna mainta prome cu e anuncio cu varios lider di grupo di veterano kende a expresa preocupacion tocante e despliegue di trupa militar riba suelo domestico.

Nan a haci un yamado pa resto di e trupanen ser retira for di Los Angeles.

"Esaki ta otro victoria pa Los Angeles pero esaki tambe ta un victoria pa esnan sirbiendo e pais aki den uniform," Bass a bisa den un declaracion. "Los Angeles ta para cu nos trupanen, cu ta pakico nos ta contento cu nan ta bayendo."

Gobernador di California, Gavin Newsom a demanda gobierno federal na juni tocante e despliegue di e Guardia Nacional, argumentando cu Trump a viola ley na momento cu el a activa e trupanen sin notifik'e. Newsom tambe a pidi hues pa un paro di emergencia pa trupanen yudando ehecuta accionnan contra inmigracion.

Mientras un corte menor a duna orden pa Trump debolbe control di e Guardia na California, e Corte di Apelacion di di 9 distrito luna pasa temporalmente a blokea e orden di e hues.

Newsom originalmente a inclui e mariniernan den e demanda, pero e caso a enfoca principalmente riba e Guardia desde esey.

Como respuesta na e anuncio di Pentagono retirando e mariniernan, Newsom a reitera su yamado pa e resto di e trupanen di e Guardia bay cas tambe. "E homber y muhernan di Guardia Nacional di California merece mas cu keda sirbi como marioneta den e teatro politico performativo di Trump y Stephen Miller," Newsom a bisa den un declaracion. "Nunca tabata necesidad pa ehército desplega contra civilnan na Los Angeles."

Autoridadnan local a disputa e caracterisacion di administracion di Trump di e ciudad como un "zona di guerra."

E protestanan na Los Angeles ta limita en gran parti na algun caya downtown cu ta contene City Hall, edificionan federal y un facilidad di detencion di migrante. Manifestacionnan na e ciudad y e region den simannan recien ta den su mayoria protesta improvisa chikito rond di aresto.

Den un di e dianan mas bruto di protesta, miles di persona a subi caya dia 8 di juni ultimo den respuesta na despliegue di e Guardia Nacional, blokeando un autopista mayor mientras agentenan di ley a usa gas lagrimogeno, bala di rubber y flash bang pa controla e multitud. Potret a captura varios robotaxi di Waymo na candela.

Un dia despues, agentenan di polis a usa flash bang y proyectil mientras nan a pusha manifestantenan door di Little Tokyo, unda peaton y trahadornan di restaurant a core kita for di caminda.

Bass a pone un toque de queda pa alrededor di un siman cu el a bisa exitosamente a protege negoshi y yuda restaura orden.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador,
mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde
e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa
trankil,
pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu dolor na nos
curason, nos ta anuncia
fayecimento di nos ser
stima:

Verina Filomena Odor
Mihor conoci como: "Vera"
*14-05-1947 †17-07-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n
tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e
ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason,
pero conforme cu Dios su
boluntad, nos ta participa
fayecimento di nos ser
stima:

Sr. Sixto M. Hernandis
Cariñosamente yama "Iyo"
*14-04-1960 - †17-07-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Nos disculpa pero nos no por ricibi bishita di
condolencia na cas.



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Her children arise and called
her blessed
Prov. 31:28

MOM kind heart, beautiful
spirit, lifelong blessing.
Cu dolor na nos curason,
nos ta participa fayecimento
di nos ser stima:

Sra. Mayra M. Flanegin
Cariñosamente yama "Titi"
*29-12-1961 - †18-07-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n
tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e
ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso dolor den nos
curason, nos ta anuncia
fayecimento di:

Rudolf G. Dorotaal
*22-03-1960 †09-07-2025

Cremashon a tuma lugar den seno familiar.



Companionan ta priminti inversion di mas di \$700 biyon den Alemania durante proximo 3 aña

(AP) — Un grupo di decenas compania a compromete dialuna pa inverti un minimo 631 biyon euro (\$733 biyon) na Alemania den e proximo tres aña, mandando un señal di confianza den e economia mas grandi di Europa mientras cu e gobierno nobo ta purba duna un impulso nobo na e pais.

E economia a cay durante e dos aña cu a pasa y ta anticipa pa keda stanca e aña aki. E administracion di canciyer Friedrich Merz a pone revitalisacion economico como un prioridad principal desde cu el a tuma e puesto dia 6 di mei.

E gobierno a lansa un programa pa stimula inversion y a crea un fondo di 500 biyon euro pa inverti den e infraestructura deteriora di Alemania den e proximo 12 aña. E tambe ta priminti pa simplifica e sistema administrativo y acelera e digitalisacion atrasa di e pais.



Dialuna, Merz a ricibi representante di un iniciativa yama "Traha pa Alemania" na e canciyeria, cu meta di manda un señal di confianza for di y pa inversornan priva. E grupo actualmente tin 61 compania di diferente sector, entre nan e conglomerado

industrial Siemens y gigante financiero Deutsche Bank.

"E inversionnan di e iniciativa ta un señal poderoso cu nos ta percibiendo un cambio den sentimento y cu nos ta consolidando esey," Merz a bisa. "E mensahe ta hopi

claro: Alemania a bolbe. Ta valioso pa inverti den Alemania atrobe. Nos no ta un sitio di e pasado, sino di e presente y mas importante, di e futuro."

El a enfatisa cu inversion priva ta crucial pa stimula crece-

mento.

E cifra total anuncia dialuna ta inclui por lo menos algun inversion cu ya tabata plania. Merz a bisa cu e plan ta inclui inversion den instalacionnan nobo, modernisacion di infraestructura, y investigacion y desaroyo.

CEO di Deutsche Bank, Christian Sewing, a elogia e gobierno nobo como un cu ta "determina pa pone fin na e atraso di reforma cu a frena nos pa hopi tempo." Pero el a agrega cu ainda mester haci mas, y cu e companianan a "stimula" e gobierno pa "sigui riba e rumbo di reforma."

"Nos prioridadnan ta cla: Nos kier crecemento economico, nos kier fortifica e competitividad di Alemania, nos kier defende of amplia nos liderato tecnologico y nos kier trece nos infraestructura den e era digital," CEO di Siemens Roland Busch a bisa.

Presidente di Turkia ta bisa cu su sosten pa un acuerdo di dos estado riba Chipre dividi ta absoluto

(AP) — Turco-Chipriotanan a celebra diadomingo e invasion militar di Turkia riba Chipre cu 51 aña pasa a dividi e isla segun linea etnico. Den e ocasion aki, presidente di Turkia Recep Tayyip Erdogan a reafirma su sosten total pa un acuerdo di paz cu ta propone e creacion di dos estado separa.

E propuesta aki ta rechasa categoricamente pa e mayoria Griego-Chipriotanan cu ta biba den e parti sur di e isla, ser reconoci internacionalmente. Segun nan, e propuestanan ta formalisa e particion di Chipre y ta duna Turkia un posicion permanente cu ta ser percibi como un intento pa logra control riba henter e pais strategico y su rikesa di hidrocarbon riba lama.

"Nos sosten pa (lider Turco-Chipriota Ersin Tatar su) vision pa un solucion di dos estado ta absoluto," Erdogan a bisa den su discurso durante e celebracion, cu a culmina cu un parada militar cu tabata



programa pa anochi pa evita e calor di verano.

Erdogan tambe a pidi pa comunidad internacional reconece e realidadnan den e pais y establece relacionnan diplomatico y economico cu e estado separatista den parti norte di Chipre cu Turco-Chipriotanan a declara independiente na 1983.

Invasion di Turkia a tuma lugar despues di un rebelion organisa pa partidonan pro-Grecia cu tabata busca unifi-

cacion di Chipre cu Grecia. Awendia, solamente Turkia ta reconece e declaracion di independencia Turco-Chipriota y tin 35.000 soldad desplega den norte di e isla.

E renobacion di sosten pa un acuerdo di dos estado ta bin apenas algun dia despues cu un reunion den sede di UN na New York, unda Ersin Tatar, presidente Griego-Chipriot Nikos Christodoulides, minister di Asunto Exterior di e tres potencia (Grecia, Turkia, y Reino

Uni), y secretario general di UN Antonio Guterres a tene pa prueba di pone un fin na un moratorio di ocho aña riba negociacion formal.

E reunion no a logra hopi progreso pa un regreso na negociacion formal, pasobra Tatar a insisti cu reconocimento di e estado separatista mester ta un condicion prome cu tur otro paso. Pero, a logra cierto avance den confianza, manera intercambio di artefactonan cultural y e creacion di un comite consultativo pa sociedad civil.

Guterres a anuncia cu el a planifica un otro reunion cu Tatar y Christodoulides den september y un reunion mas amplio despues di eleccion di lider Turco-Chipriota den october, den cual Tatar ta candidato cu un plataforma di dos estado.

Turkia y Turco-Chipriotanan ta sostene cu un acuerdo di dos estado ta e unico caminda pa dilanti, pasobra segun nan, decadas di dialogo di paz media pa UN riba un marco di

reunificacion como federacion no tin mas balor.

E cambio di postura a surgi despues cu e ultimo intento grandi pa logra un acuerdo den verano di 2017 a fracas. Griego-Chipriotanan a declara cu Turkia y Turco-Chipriotanan a insisti riba un presencia militar Turco permanente riba e isla y derecho di intervencion militar como parti di cualkier acuerdo. Tambe nan a rechasa un peticion pa veto automatico pa e minoria Turco-Chipriota riba tur decision gubernamental.

Den e parti sur, caminda Griego-Chipriotanan a conmemora e invasion cu acto solem pa e victimanan di guerra, presidente Christodoulides a bisa cu ningun pais internacional ta duna sosten na un acuerdo di dos estado. El a agrega cu e "ocupacion continuo di territorio Europeo" pa Turkia ta desvia su ambicion pa lasonan mas cerca cu Union Europeo y ta mina e papel cu e pais kier tin den region.

Administracion di Trump a publica registronan di FBI riba MLK Jr. a pesar di oposicion di su famia

(AP) – E administracion di Trump a publica registronan di e vigilancia di FBI di Martin Luther King Jr., a pesar di oposicion di e famia di e premiado Nobel asesina y e grupo di derecho civil cu el a dirigi te na su asesinato na 1968.

E lansamento ta encera mas cu 240.000 pagina di registro cu tabata bou di un seyo imponi pa corte desde 1977, ora cu e FBI a recoge e registronan pa prome biaha y a entregan nan na e Administracion di Archivo y Registro Nacional.

Famia di King, incluyendo su dos yiunan na bida, Martin III, di 67 aña, y Bernice, di 62 aña, a haya un notificacion prome cu e publicacion y tabatin nan mesun ekiponan revisando e registronan prome cu e divulgacion publico. E esfuersonan ey a sigui hasta ora gobierno a revela e tesoro digital.

Den un declaracion largo publica dialuna, e yiunan di King a yama e asesinato di nan tata un “curiosidad publico captiva pa decadanan.”



Pero e pareha a enfatisa e naturalesa personal di e asunto y a urgi cu “e archivonan aki mester ser mira den nan contexto historico completo.”

No tabata cla mesora dialuna si e publicacion lo a pone cu alkier luz nobo riba e bida di King, e Movimiento di Derecho civil of su asesinato.

“Como e yiunan di Dr. King y Sra. Coretta Scott King, su morto tragico tabata un

tristesamente personal — un perdida devastador pa su casa, yiunan, y e nieta cu nunca el a topa — un ausencia cu nos famia a soporta pa mas cu 57 aña,” nan a skirbi. “Nos ta pidi esnan cu ta involvi cu e publicacion di e archivonan aki pa haci esaki cu empatia, restricción y respet pa e tristesa continuo di nos famia.”

Nan a ripiti tambe e contencion di e famia pa hopi tempo

cu James Earl Ray, e homber condena pa e asesinato di King, no tabata e unico responsabel, si e tabata responsabel mes.

Bernice King tabatin cinco aña di edad ora su tata a ser asesina. Martin III tabatin 10 aña.

Presidente Donald Trump a priminti como candidato pa publica archivonan relaciona cu e asesinato di presidente

John F. Kennedy na 1963. Ora Trump a tuma oficina na januari, el a firma un orden ehecutivo pa desclasifica e registronan di JFK, hunto cu esnan asocia cu e asesinato di Robert F. Kennedy y King na 1968.

E gobierno a deseya e registronan di JFK na maart y a divulga algun archivo di RFK na april.

Fuera di cumpli cu e intencion di su orden ehecutivo di januari, e ultimo comunicado ta sirbi como un otro titular alternativo pa Trump mientras e ta purba di suavisa e partidarianan rabia riba e maneho di su administracion di e registronan tocante e investigacion di trafico sexual di Jeffrey Epstein, kende a tuma su mesun bida den prison mientras e tabata warda riba su huicio na 2019, durante e prome presidencia di Trump. Trump a ordena diabierna ultimo e Departamento di Husticia pa publica testimonio di hurado grandi pero a stop di deseya henter e archivo di e caso.

Cantidad di hende rescata den kimamento di ferry di Indonesia ta subi pa 575

(AP) — Rescatistanan na Indonesia cu a responde na un ferry cu a pega candela y a mata por lo menos tres persona a bisa dialuna cu nan a rescata 575 persona — hopi mas cu loke originalmente a ser informa — y cu dos persona ainda tabata perdi.

E KM Barcelona V-A a pega candela diadomingo den lama banda di e provincia di Norte Sulawesi, y e prome informenan a bisa cu cinco persona a muri y casi 280 a ser rescata, a base di e manifesti di e barco. Sinembargo, pa dialuna atardi oficialnan a actualisa e cantidad di morto pa tres, cu dos desaparecido, y a bisa cu hopi mas hende tabata abordo cu tabata lista, y cu 575 di nan a ser rescata.

Ta comun na Indonesia pa e cantidad di pasahero riba un boto of ferry ta diferente for di e manifesto. Discrepancianan asina por reflesha sobrepoblacion y complica esfuersonan di buskeda y rescate, asina Prome Almirante di marina Franky Pasuna Sihombing a bisa.

E KM Barcelona V-A tabata haciendo su biahe regular di merdia entre e wafnan di Melonguane y Manado ora el a pega na candela alrededor diadomingo, Sihombing a bisa.

Un barco di wardacosta, seis barco di rescate y varios boto di rubber a ser desplega den e operacion di rescate, Sihombing a bisa. E tripulantenan a saca hopi hende for di lama y a hiba nan na islanan den cercania, y piscadornan local tambe a salba algun sobreviviente bisti cu vest di salbabida mientras nan tabata drif den e awanan bruto.

Tres curpa a ser recupera, incluyendo un muher na estado, y rescatistanan ta buscando dos pasahero cu segun informe ainda ta perdi, e Agencia di Buskeda y Rescate di e ciudad di Manado a bisa den un comunicado.

E manifesto di e ferry inicialmente a registra solamente 280 pasahero y 15 miembro di tripulacion, pero pa dialuna atardi e instancia di buskeda y rescate a confirma cu



575 sobreviviente a ser rescata, incluyendo un baby di 2 luna kende su pulmonnan tabata yena cu awa di lama. E baby awor ta den un condicion stabil na un hospital.

E ferry tabatin un capacidad di 600 persona.

No ta prome biaha

Indonesia ta un archipelago di mas cu 17.000 isla caminda ferry ta un metodo comun di biahe. Desasternan ta sosode regularmente, unda aplicacion di seguridad debil hopi biaha ta ser culpa.

Un speedboat cu tabata carga 18 persona a bolter durante un tormenta dia 14 di juli, y

tur su ocupantenan a ser haya rescata e siguiente dia. Mas prome den luna, un ferry a sink cerca di e isla di resort di Indonesia, Bali, lagando por lo menos 19 morto y 16 otro perdi. Un operacion di buskeda di dos siman a involvi mas di 600 rescatador, tres barco di marina, 15 boto, un helicopter y buceadornan.